

Safety Information: GPS ETL Specialty Tools and Outdoor Gear

EN - English (English)

Safety Information:







- Always inspect tools for damage or wear before use. Do not use if damaged.
 - Use personal protective equipment (PPE) such as gloves, safety goggles, and ear protection where necessary.
 - Ensure the workspace is clean, well-lit, and free from obstructions.
 - Keep tools out of reach of children and unauthorized users.
 - Store tools in a dry, secure place to prevent rust and accidental use.
 - Follow all manufacturer guidelines and specifications for safe use.
-

Usage Information:

- **Angled Bit Tip Holder / Pivoting Bit Tip Holder / Drilling Tool Accessories:**
 - Secure the holder firmly before starting any drilling operation.
 - Use appropriate bits for the material you are working on.
- **Bit Flexible Coil Tube Extensions:**
 - Do not overstretch or twist the extension; use within specified lengths.
 - Suitable for tight spaces; avoid overloading with excessive torque.
- **Chain Saws (Metal/Plastic Handle):**
 - Wear cut-resistant gloves and eye protection.
 - Operate with both hands and maintain a firm grip.
- **Drill Pump:**
 - Ensure a tight connection to the drill to prevent leaks.
 - Suitable for non-flammable liquids; avoid hazardous materials.
- **Camping Firelighter / Survival Magnesium Firelighter:**
 - Use in well-ventilated areas.
 - Keep away from flammable materials when igniting.
- **Braided Pipeline Grippers:**
 - Use the gripper for its intended pipeline maintenance tasks only.
 - Ensure light and magnetic ends are functional before use.
- **Telescopic Police Baton:**
 - Extend and retract smoothly; avoid excessive force to prevent jamming.
 - Use responsibly, adhering to local laws and regulations.
- **Shovel Pickaxe Variants:**
 - Ensure folding mechanisms are securely locked before use.
 - Suitable for light to moderate digging tasks; avoid using as a lever.
- **Gas Soldering Iron / Soldering Wire:**
 - Use in well-ventilated areas; avoid inhaling fumes.
 - Allow sufficient cooling time before storing.

- **Wrenches and Ratchet Sets:**
 - Match wrench size to the fastener to avoid slippage.
 - Apply force evenly to prevent damage to the tool or fastener.
 - **Wire Stripper / Magnetic Finger Guard / Grippers:**
 - Use appropriate wire gauges for strippers.
 - Ensure magnetic tools are kept away from sensitive electronic devices.
-

Warning Labels:

- **General Warning:**
 -  Warning: Always read and understand the user manual before use.
 - **Sharp Objects:**
 -  Caution: Sharp edges; handle with care to prevent injury.
 - **Flammable Materials:**
 -  Warning: Keep away from open flames and heat sources.
 - **Eye Protection Required:**
 -  Caution: Wear safety goggles during operation.
 - **Hand Protection Required:**
 -  Warning: Wear protective gloves to avoid cuts and abrasions.
 - **High Temperature:**
 -  Warning: Allow cooling before handling.
-

We reserve the right to make changes to the text, design, and technical data of the product without notice. This document is created in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR) and ensures that the products listed meet all necessary safety and traceability requirements as mandated under EU law.

ES - Español (Spanish)

Información de seguridad:







- Siempre inspeccione las herramientas en busca de daños o desgaste antes de su uso. No las utilice si están dañadas.
 - Use equipo de protección personal (EPP), como guantes, gafas de seguridad y protección auditiva cuando sea necesario.
 - Asegúrese de que el espacio de trabajo esté limpio, bien iluminado y libre de obstrucciones.
 - Mantenga las herramientas fuera del alcance de los niños y usuarios no autorizados.
 - Almacene las herramientas en un lugar seco y seguro para evitar la oxidación y el uso accidental.
 - Siga todas las pautas y especificaciones del fabricante para su uso seguro.
-

Información de uso:

- **Soporte de punta de broca angular / Soporte de punta de broca pivotante / Accesorios para herramientas de perforación:**
 - Fije el soporte firmemente antes de comenzar cualquier operación de perforación.
 - Utilice las brocas adecuadas para el material con el que esté trabajando.
- **Extensiones flexibles de tubo de bobina de broca:**
 - No estire ni gire demasiado la extensión; utilícela dentro de las longitudes especificadas.
 - Apto para espacios reducidos; evite sobrecargarlo con torque excesivo.
- **Motosierras (mango metálico/plástico):**
 - Use guantes resistentes a cortes y protección ocular.
 - Operar con ambas manos y mantener un agarre firme.
- **Bomba de taladro:**
 - Asegúrese de que la conexión al taladro sea segura para evitar fugas.
 - Apto para líquidos no inflamables; evite materiales peligrosos.
- **Encendedor de camping / Encendedor de magnesio de supervivencia:**
 - Utilícelo en áreas bien ventiladas.
 - Manténgalo alejado de materiales inflamables al encenderlo.
- **Agarres trenzados para tuberías:**
 - Use el agarre solo para las tareas de mantenimiento de tuberías previstas.
 - Asegúrese de que los extremos luminosos y magnéticos funcionen antes de su uso.
- **Bastón policial telescópico:**
 - Extienda y retraiga suavemente; evite usar fuerza excesiva para evitar atascos.
 - Úselo con responsabilidad, respetando las leyes locales.
- **Variante de pico de pala:**
 - Asegúrese de que los mecanismos de plegado estén bloqueados de manera segura antes de su uso.
 - Adecuado para tareas ligeras a moderadas de excavación; evite usarlo como palanca.
- **Soldador a gas / alambre de soldadura:**
 - Úselo en áreas bien ventiladas; evite inhalar los vapores.
 - Permita tiempo suficiente para enfriar antes de guardarlo.
- **Llaves y juegos de trinquete:**
 - Haga coincidir el tamaño de la llave con el sujetador para evitar deslizamientos.
 - Aplique la fuerza de manera uniforme para evitar daños en la herramienta o el sujetador.
- **Desferradores de cables / Guía magnética para dedos / Agarre magnético:**
 - Utilice los desferradores adecuados para el calibre del cable.
 - Asegúrese de que las herramientas magnéticas estén alejadas de dispositivos electrónicos sensibles.

Etiquetas de advertencia:

- **Advertencia general:**

-  Advertencia: Lea y comprenda siempre el manual del usuario antes de usar.
 - **Objetos afilados:**
 -  Precaución: Bordes afilados; maneje con cuidado para evitar lesiones.
 - **Materiales inflamables:**
 -  Advertencia: Manténgase alejado de las llamas abiertas y las fuentes de calor.
 - **Protección ocular requerida:**
 -  Precaución: Use gafas de seguridad durante la operación.
 - **Protección de las manos requerida:**
 -  Advertencia: Use guantes protectores para evitar cortes y abrasiones.
 - **Alta temperatura:**
 -  Advertencia: Permita que se enfríe antes de manipular.
-

Nos reservamos el derecho de realizar cambios en el texto, el diseño y los datos técnicos del producto sin previo aviso. Este documento se crea en cumplimiento con el Reglamento General de Seguridad de los Productos (GPSR) de la UE y garantiza que los productos enumerados cumplen con todos los requisitos de seguridad y trazabilidad establecidos por la legislación de la UE.

FR - Français (French)

Informations de sécurité :



- Inspectez toujours les outils pour détecter les dommages ou l'usure avant de les utiliser. Ne les utilisez pas s'ils sont endommagés.
 - Utilisez un équipement de protection individuelle (EPI), comme des gants, des lunettes de sécurité et des protections auditives si nécessaire.
 - Assurez-vous que l'espace de travail est propre, bien éclairé et sans obstruction.
 - Gardez les outils hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
 - Rangez les outils dans un endroit sec et sécurisé pour éviter la rouille et une utilisation accidentelle.
 - Suivez toutes les directives et spécifications du fabricant pour une utilisation en toute sécurité.
-





Informations d'utilisation :

- **Porte-embouts angulaire / Porte-embouts pivotant / Accessoires pour outils de perçage :**
 - Fixez fermement le porte-embouts avant de commencer toute opération de perçage.
 - Utilisez des embouts appropriés en fonction du matériau sur lequel vous travaillez.
- **Extensions flexibles de tuyau à spirale pour embouts de perceuse :**

- Ne tirez pas excessivement ni ne tordez l'extension ; utilisez-la dans les longueurs spécifiées.
 - Convient aux espaces restreints ; évitez de surcharger avec un couple excessif.
 - **Tronçonneuses (poignée métallique/plastique) :**
 - Portez des gants résistants aux coupures et des lunettes de protection.
 - Utilisez l'outil avec les deux mains et maintenez une prise ferme.
 - **Pompe de perceuse :**
 - Assurez-vous que la connexion à la perceuse est bien serrée pour éviter les fuites.
 - Convient aux liquides non inflammables ; évitez les matériaux dangereux.
 - **Allume-feu de camping / Allume-feu magnésium de survie :**
 - Utilisez dans des espaces bien ventilés.
 - Éloignez-le des matériaux inflammables lors de l'allumage.
 - **Prises de pipeline tressées :**
 - Utilisez le gripper uniquement pour les tâches de maintenance des pipelines.
 - Assurez-vous que les extrémités lumineuses et magnétiques fonctionnent avant utilisation.
 - **Baton de police télescopique :**
 - Étendez et rétractez en douceur ; évitez une force excessive pour éviter le blocage.
 - Utilisez-le de manière responsable en respectant les lois locales.
 - **Variante de pioche de pelle :**
 - Assurez-vous que les mécanismes de pliage sont correctement verrouillés avant utilisation.
 - Convient aux tâches légères à modérées de creusage ; évitez de l'utiliser comme levier.
 - **Fer à souder à gaz / Fil de soudure :**
 - Utilisez dans un endroit bien ventilé ; évitez d'inhaler les fumées.
 - Laissez refroidir suffisamment avant de ranger.
 - **Clés et ensembles à cliquet :**
 - Assurez-vous que la taille de la clé correspond à celle de l'élément à fixer pour éviter tout glissement.
 - Appliquez la force uniformément pour éviter d'endommager l'outil ou l'élément.
 - **Dénudeurs de câbles / Garde-doigts magnétique / Prise magnétique :**
 - Utilisez des dénudeurs adaptés au calibre des câbles.
 - Assurez-vous que les outils magnétiques sont éloignés des appareils électroniques sensibles.
-

Étiquettes d'avertissement :

- **Avertissement général :**
 -  Avertissement : Lisez et comprenez toujours le manuel de l'utilisateur avant utilisation.
- **Objets tranchants :**
 -  Précaution : Bords tranchants ; manipulez avec soin pour éviter les blessures.
- **Matériaux inflammables :**

-  Avertissement : Gardez à l'écart des flammes et des sources de chaleur.
 - **Protection oculaire requise :**
 -  Précaution : Portez des lunettes de sécurité lors de l'utilisation.
 - **Protection des mains requise :**
 -  Avertissement : Portez des gants de protection pour éviter les coupures et les abrasions.
 - **Haute température :**
 -  Avertissement : Laissez refroidir avant de manipuler.
-

Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications au texte, au design et aux données techniques du produit sans préavis. Ce document est créé en conformité avec le règlement général sur la sécurité des produits (GPSR) de l'UE et garantit que les produits répertoriés respectent toutes les exigences de sécurité et de traçabilité imposées par la législation de l'UE.

DE - Deutsch (German)

Sicherheitsinformationen:




- Überprüfen Sie die Werkzeuge immer auf Schäden oder Abnutzung, bevor Sie sie verwenden. Verwenden Sie sie nicht, wenn sie beschädigt sind.
 - Tragen Sie persönliche Schutzausrüstung (PSA) wie Handschuhe, Schutzbrillen und Gehörschutz, wenn dies erforderlich ist.
 - Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsbereich sauber, gut beleuchtet und frei von Hindernissen ist.
 - Halten Sie Werkzeuge außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
 - Lagern Sie Werkzeuge an einem trockenen, sicheren Ort, um Rost und versehentliche Verwendung zu verhindern.
 - Befolgen Sie alle Herstelleranweisungen und Spezifikationen für eine sichere Verwendung.
-




Verwendungsinformationen:

- **Winkelbit-Halter / Pivot-Bit-Halter / Bohrwerkzeug-Zubehör:**
 - Befestigen Sie den Halter fest, bevor Sie mit der Bohrarbeit beginnen.
 - Verwenden Sie die richtigen Bits für das Material, mit dem Sie arbeiten.
- **Flexible Coil-Rohrverlängerungen:**
 - Dehnen oder verdrehen Sie die Verlängerung nicht übermäßig; verwenden Sie sie innerhalb der angegebenen Längen.
 - Geeignet für enge Räume; vermeiden Sie Überlastung durch übermäßiges Drehmoment.
- **Kettensägen (Metall-/Kunststoffgriff):**
 - Tragen Sie schnittfeste Handschuhe und Schutzbrillen.

- Arbeiten Sie mit beiden Händen und behalten Sie einen festen Griff.
- **Bohrpumpen:**
 - Stellen Sie sicher, dass die Verbindung zur Bohrmaschine fest sitzt, um Leckagen zu vermeiden.
 - Geeignet für nicht brennbare Flüssigkeiten; vermeiden Sie gefährliche Materialien.
- **Camping-Feuerzeug / Magnesium-Feuerzeug für Notfälle:**
 - Verwenden Sie es in gut belüfteten Bereichen.
 - Halten Sie es von brennbaren Materialien fern, wenn es entzündet wird.
- **Geflechtschlauchrohrgriffe:**
 - Verwenden Sie den Griff nur für die vorgesehenen Aufgaben zur Rohrwartung.
 - Stellen Sie sicher, dass die Licht- und Magnetenden vor der Verwendung funktionieren.
- **Teleskop-Polizeibatons:**
 - Dehnen und ziehen Sie sanft, vermeiden Sie übermäßige Kraft, um Verklemmungen zu verhindern.
 - Verwenden Sie es verantwortungsbewusst und halten Sie sich an lokale Gesetze und Vorschriften.
- **Klappspaten-Varianten:**
 - Stellen Sie sicher, dass die Klappmechanismen vor der Verwendung sicher verriegelt sind.
 - Geeignet für leichte bis mittlere Grabungsarbeiten; vermeiden Sie die Verwendung als Hebel.
- **GaslötKolben / Lötzubehör:**
 - Verwenden Sie es in gut belüfteten Bereichen; vermeiden Sie das Einatmen von Dämpfen.
 - Lassen Sie es ausreichend abkühlen, bevor Sie es lagern.
- **Schlüssel und Ratschen-Sets:**
 - Achten Sie darauf, dass die Größe des Schlüssels zum Verschluss passt, um ein Abrutschen zu vermeiden.
 - Üben Sie gleichmäßigen Druck aus, um Schäden am Werkzeug oder Verschluss zu vermeiden.
- **Drahtabisolierer / Magnetische Fingerabdeckung / Magnetgriff:**
 - Verwenden Sie den richtigen Abisolierer für den Drahtdurchmesser.
 - Halten Sie magnetische Werkzeuge von empfindlichen elektronischen Geräten fern.

Warnhinweise:

- **Allgemeiner Hinweis:**
 -  Warnung: Lesen und verstehen Sie immer das Benutzerhandbuch, bevor Sie das Produkt verwenden.
- **Scharfe Objekte:**
 -  Vorsicht: Scharfe Kanten; vorsichtig handhaben, um Verletzungen zu vermeiden.
- **Brennbare Materialien:**
 -  Warnung: Halten Sie es fern von offenen Flammen und Hitzequellen.

- **Augenschutz erforderlich:**
 -  **Vorsicht:** Tragen Sie Schutzbrillen während der Arbeit.
- **Handschutz erforderlich:**
 -  **Warnung:** Tragen Sie Schutzhandschuhe, um Schnittverletzungen und Abrasionen zu vermeiden.
- **Hohe Temperaturen:**
 -  **Warnung:** Lassen Sie das Produkt abkühlen, bevor Sie es anfassen.

Wir behalten uns das Recht vor, Änderungen an Text, Design und technischen Daten des Produkts ohne vorherige Ankündigung vorzunehmen. Dieses Dokument wurde in Übereinstimmung mit der EU-Verordnung über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) erstellt und stellt sicher, dass die aufgelisteten Produkte alle erforderlichen Sicherheits- und Rückverfolgbarkeitsanforderungen gemäß der EU-Gesetzgebung erfüllen.

IT - Italiano (Italian)

Informazioni sulla sicurezza:







- Controllare sempre gli strumenti per danni o usura prima dell'uso. Non utilizzarli se danneggiati.
- Utilizzare dispositivi di protezione individuale (DPI) come guanti, occhiali protettivi e protezioni per l'udito, se necessario.
- Assicurarsi che l'area di lavoro sia pulita, ben illuminata e priva di ostacoli.
- Tenere gli strumenti fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Conservare gli strumenti in un luogo asciutto e sicuro per prevenire la ruggine e l'uso accidentale.
- Seguire tutte le linee guida e le specifiche del produttore per un uso sicuro.

Informazioni sull'uso:

- **Supporto per punta angolata / Supporto per punta pivotante / Accessori per strumenti da perforazione:**
 - Fissare saldamente il supporto prima di iniziare qualsiasi operazione di perforazione.
 - Utilizzare punte appropriate per il materiale su cui si sta lavorando.
- **Estensioni flessibili del tubo a molla per punte di perforazione:**
 - Non allungare o torcere eccessivamente l'estensione; usarla entro le lunghezze specificate.
 - Adatto per spazi ristretti; evitare di sovraccaricare con coppia eccessiva.
- **Motoseghe (manico in metallo/plastica):**
 - Indossare guanti resistenti ai tagli e occhiali protettivi.
 - Utilizzare l'attrezzo con entrambe le mani e mantenere una presa salda.
- **Pompa per trapano:**
 - Assicurarsi che la connessione al trapano sia ben fissata per evitare perdite.

- Adatta per liquidi non infiammabili; evitare materiali pericolosi.
- **Accendino da campeggio / Accendino di magnesio da sopravvivenza:**
 - Utilizzarlo in ambienti ben ventilati.
 - Tenere lontano da materiali infiammabili durante l'accensione.
- **Griffi per tubi intrecciati:**
 - Utilizzare il gripper solo per le operazioni di manutenzione dei tubi previste.
 - Assicurarci che le estremità luminose e magnetiche funzionino prima dell'uso.
- **Bastone telescopico della polizia:**
 - Estendere e ritirare con delicatezza; evitare un uso eccessivo della forza per evitare inceppamenti.
 - Utilizzarlo in modo responsabile, rispettando le leggi locali.
- **Varianti di piccone da pala:**
 - Assicurarci che i meccanismi di piegatura siano bloccati in modo sicuro prima dell'uso.
 - Adatto per attività di scavo leggere e moderate; evitare di usarlo come leva.
- **Saldatore a gas / Filo di saldatura:**
 - Utilizzarlo in ambienti ben ventilati; evitare di inalare i fumi.
 - Lasciar raffreddare completamente prima di riporlo.
- **Chiavi e set di cricchetti:**
 - Assicurarci che la dimensione della chiave corrisponda al dado per evitare scivolamenti.
 - Applicare una forza uniforme per evitare danni all'attrezzo o al dado.
- **Spellafili / Guida per dita magnetiche / Gripper magnetici:**
 - Utilizzare gli spellafili corretti per il calibro dei fili.
 - Assicurarci che gli strumenti magnetici siano tenuti lontano da dispositivi elettronici sensibili.

Etichette di avvertimento:

- **Avviso generale:**
 -  Avviso: Leggere e comprendere sempre il manuale dell'utente prima dell'uso.
- **Oggetti affilati:**
 -  Attenzione: Bordo affilato; maneggiare con cura per evitare lesioni.
- **Materiali infiammabili:**
 -  Attenzione: Tenere lontano da fiamme libere e fonti di calore.
- **Protezione per gli occhi richiesta:**
 -  Attenzione: Indossare occhiali protettivi durante l'uso.
- **Protezione per le mani richiesta:**
 -  Avviso: Indossare guanti protettivi per evitare tagli e abrasioni.
- **Alta temperatura:**
 -  Avviso: Lasciare raffreddare prima di maneggiare.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al testo, al design e ai dati tecnici del prodotto senza preavviso. Questo documento è stato creato in conformità con il Regolamento Generale

sulla Sicurezza dei Prodotti (GPSR) dell'UE e garantisce che i prodotti elencati soddisfano tutti i requisiti di sicurezza e tracciabilità imposti dalla legislazione dell'UE.

NL - Nederlands (Dutch)

Veiligheidsinformatie:







- Controleer gereedschappen altijd op schade of slijtage voor gebruik. Gebruik ze niet als ze beschadigd zijn.
 - Draag persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM), zoals handschoenen, veiligheidsbrillen en gehoorbescherming indien nodig.
 - Zorg ervoor dat de werkruimte schoon, goed verlicht en vrij van obstakels is.
 - Houd gereedschappen buiten bereik van kinderen en onbevoegde gebruikers.
 - Bewaar gereedschap op een droge, veilige plaats om roest en ongeoorloofd gebruik te voorkomen.
 - Volg altijd de richtlijnen en specificaties van de fabrikant voor veilig gebruik.
-

Gebruiksaanwijzing:

- **Hoekige bit-houder / Draaibare bit-houder / Boorgereedschapaccessoires:**
 - Bevestig de houder stevig voordat u begint met boren.
 - Gebruik de juiste bits voor het materiaal waarmee u werkt.
- **Flexibele coiltubing voor boorbits:**
 - Rek of draai de verlenging niet overmatig; gebruik deze binnen de gespecificeerde lengtes.
 - Geschikt voor krappe ruimtes; vermijd overbelasting met te veel koppel.
- **Houtzagen (metaal/plastic handvat):**
 - Draag snijbestendige handschoenen en een veiligheidsbril.
 - Werk met beide handen en houd stevig vast.
- **Boorpomp:**
 - Zorg ervoor dat de verbinding met de boormachine goed vastzit om lekkages te voorkomen.
 - Geschikt voor niet-brandbare vloeistoffen; vermijd gevaarlijke materialen.
- **Campingvuurstarter / Magnesium noodstarter:**
 - Gebruik in goed geventileerde ruimtes.
 - Houd het weg van brandbare materialen bij het aansteken.
- **Gevlochten pijpleidinggrijpers:**
 - Gebruik de grijper alleen voor de beoogde pijpleidingonderhoudstaken.
 - Zorg ervoor dat de lichte en magnetische uiteinden werken voor gebruik.
- **Telescoop polieteknuppel:**
 - Trek voorzichtig uit en in; voorkom het gebruik van te veel kracht om vastlopen te voorkomen.
 - Gebruik het verantwoordelijk en in overeenstemming met lokale wetgeving.
- **Piek van vouwschop:**
 - Zorg ervoor dat de vouwmechanismen goed vergrendeld zijn voor gebruik.

- Geschikt voor lichte tot middelzware graafwerkzaamheden; gebruik het niet als hefboom.
 - **Gas soldeerbout / Soldeerdraad:**
 - Gebruik in goed geventileerde ruimtes; vermijd het inademen van dampen.
 - Laat het voldoende afkoelen voordat u het opbergt.
 - **Moersleutels en ratels:**
 - Zorg ervoor dat de maat van de sleutel overeenkomt met de bevestiging om uitschuiven te voorkomen.
 - Pas gelijkmatige kracht toe om schade aan het gereedschap of de bevestiging te voorkomen.
 - **Draadstrippers / Magnetische vingerbeschermer / Magnetische grijpers:**
 - Gebruik de juiste draadstrippers voor de draaddiameter.
 - Houd magnetische gereedschappen uit de buurt van gevoelige elektronische apparaten.
-

Waarschuwingslabels:

- **Algemene waarschuwing:**
 -  Waarschuwing: Lees en begrijp altijd de gebruikershandleiding voor gebruik.
 - **Scherpe voorwerpen:**
 -  Let op: Scherpe randen; voorzichtig behandelen om verwondingen te voorkomen.
 - **Brandbare materialen:**
 -  Waarschuwing: Houd het uit de buurt van open vlammen en warmtebronnen.
 - **Oogbescherming vereist:**
 -  Let op: Draag een veiligheidsbril tijdens het gebruik.
 - **Handbescherming vereist:**
 -  Waarschuwing: Draag beschermende handschoenen om snijwonden en schrammen te voorkomen.
 - **Hoge temperatuur:**
 -  Waarschuwing: Laat het afkoelen voordat u het aanraakt.
-

We behouden ons het recht voor om wijzigingen aan te brengen in de tekst, het ontwerp en de technische gegevens van het product zonder voorafgaande kennisgeving. Dit document is opgesteld in overeenstemming met de Europese Algemene Verordening Productveiligheid (GPSR) en garandeert dat de vermelde producten voldoen aan alle noodzakelijke veiligheids- en traceerbaarheidsvereisten zoals vastgelegd door de EU-wetgeving.

PT - Português (Portuguese)

Informações de segurança:







- Verifique sempre as ferramentas quanto a danos ou desgaste antes de usá-las. Não as utilize se estiverem danificadas.
- Use equipamentos de proteção individual (EPIs), como luvas, óculos de segurança e proteção auditiva, quando necessário.
- Certifique-se de que a área de trabalho esteja limpa, bem iluminada e livre de obstáculos.
- Mantenha as ferramentas fora do alcance de crianças e usuários não autorizados.
- Armazene as ferramentas em um local seco e seguro para evitar ferrugem e uso acidental.
- Siga todas as diretrizes e especificações do fabricante para um uso seguro.

Informações de uso:

- **Suporte de ponta angular / Suporte de ponta rotativo / Acessórios para ferramentas de perfuração:**
 - Prenda firmemente o suporte antes de iniciar a perfuração.
 - Use as pontas adequadas para o material com o qual está trabalhando.
- **Extensões flexíveis de tubo para pontas de perfuração:**
 - Não estique ou torça excessivamente a extensão; use dentro dos limites de comprimento especificados.
 - Adequado para espaços apertados; evite sobrecarga com torque excessivo.
- **Serra elétrica (cabo de metal/plástico):**
 - Use luvas resistentes a cortes e óculos de proteção.
 - Trabalhe com as duas mãos e mantenha uma pegada firme.
- **Bomba de perfuração:**
 - Certifique-se de que a conexão com a furadeira esteja bem apertada para evitar vazamentos.
 - Adequado para líquidos não inflamáveis; evite materiais perigosos.
- **Acendedor de camping / Acendedor de magnésio de sobrevivência:**
 - Use em áreas bem ventiladas.
 - Mantenha afastado de materiais inflamáveis durante a ignição.
- **Grippers trançados para tubulação:**
 - Use o gripper apenas para tarefas de manutenção de tubulação.
 - Verifique se as extremidades luminosas e magnéticas funcionam antes de usar.
- **Bastão telescópico da polícia:**
 - Estenda e recolha com suavidade; evite o uso excessivo de força para evitar travamentos.
 - Use de forma responsável, seguindo as leis locais.
- **Variante de pá dobrável:**
 - Certifique-se de que os mecanismos de dobragem estejam devidamente travados antes de usar.
 - Adequado para escavação leve a moderada; evite usá-lo como uma alavanca.
- **Soldador a gás / Fio de solda:**
 - Use em áreas bem ventiladas; evite inalar os vapores.
 - Deixe esfriar o suficiente antes de guardar.
- **Chaves e conjuntos de catraca:**
 - Verifique se o tamanho da chave corresponde ao parafuso para evitar escorregamentos.

- Aplique força uniformemente para evitar danos à ferramenta ou à peça.
 - **Decapadores de cabos / Proteção magnética para dedos / Grippers magnéticos:**
 - Use decapadores apropriados para a espessura dos fios.
 - Mantenha as ferramentas magnéticas afastadas de dispositivos eletrônicos sensíveis.
-

Rótulos de advertência:

- **Aviso geral:**
 -  Atenção: Sempre leia e entenda o manual do usuário antes de usar.
 - **Objetos cortantes:**
 -  Atenção: Bordas afiadas; manuseie com cuidado para evitar ferimentos.
 - **Materiais inflamáveis:**
 -  Atenção: Mantenha afastado de chamas abertas e fontes de calor.
 - **Proteção ocular necessária:**
 -  Atenção: Use óculos de segurança durante o uso.
 - **Proteção das mãos necessária:**
 -  Aviso: Use luvas de proteção para evitar cortes e abrasões.
 - **Alta temperatura:**
 -  Aviso: Deixe esfriar antes de manusear.
-

Reservamo-nos o direito de fazer alterações no texto, design e dados técnicos do produto sem aviso prévio. Este documento foi criado em conformidade com o Regulamento Geral de Segurança de Produtos (GPSR) da UE e garante que os produtos listados atendem a todos os requisitos de segurança e rastreabilidade exigidos pela legislação da UE.

SV - Svenska (Swedish)




Säkerhetsinformation:




- Kontrollera alltid verktygen för skador eller slitage innan användning. Använd dem inte om de är skadade.
 - Använd personlig skyddsutrustning (PPE) som handskar, skyddsglasögon och hörselskydd om nödvändigt.
 - Se till att arbetsområdet är rent, väl upplyst och fritt från hinder.
 - Förvara verktygen utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
 - Förvara verktygen på en torr och säker plats för att förhindra rost och oavsiktlig användning.
 - Följ alla tillverkarens riktlinjer och specifikationer för säker användning.
-

Användarinformation:

- **Vinklad bits-hållare / Svängbar bits-hållare / Tillbehör för borrarverktyg:**
 - Fäst bits-hållaren ordentligt innan du börjar borra.
 - Använd lämpliga bits för materialet du arbetar med.
- **Flexibla slangförlängningar för borrarbits:**
 - Dra eller vrid inte förlängningen överdrivet; använd den inom de angivna längderna.
 - Lämplig för trånga utrymmen; undvik överbelastning med för mycket vridmoment.
- **Kedjesågar (metall/plast handtag):**
 - Använd skärskyddshandskar och skyddsglasögon.
 - Arbeta med båda händerna och håll ett fast grepp.
- **Borrpump:**
 - Se till att anslutningen till bormaskinen är ordentligt åtdragen för att förhindra läckage.
 - Lämplig för icke-brännbara vätskor; undvik farliga material.
- **Camping-tändare / Magnesium-tändare för nödsituationer:**
 - Använd i välventilerade utrymmen.
 - Håll den borta från brännbara material vid tändning.
- **Flätade rörgripare:**
 - Använd griparen endast för rörunderhållsarbete.
 - Kontrollera att de ljus- och magnetiska ändarna fungerar innan användning.
- **Teleskopisk polisklubba:**
 - Sträck och fäll försiktigt; undvik att använda för mycket kraft för att undvika att den fastnar.
 - Använd den ansvarsfullt i enlighet med lokala lagar.
- **Fällspade-varianter:**
 - Se till att fällmekanismerna är ordentligt låsta innan användning.
 - Lämplig för lätt till måttlig grävning; använd den inte som ett hävstång.
- **Gaslödkolv / Lödsnöre:**
 - Använd i välventilerade utrymmen; undvik att inandas ångor.
 - Låt den svalna ordentligt innan du förvarar den.
- **Nycklar och spärnyckelsatser:**
 - Se till att nyckelstorleken matchar fästet för att förhindra att den glider.
 - Tillämpa jämn kraft för att förhindra skador på verktyget eller fästet.
- **Kablarreducerare / Magnetisk fingerbeskydd / Magnetiska gripare:**
 - Använd kablarreducerare som passar för kabelns tjocklek.
 - Håll magnetverktyg borta från känsliga elektroniska apparater.

Varningetiketter:

- **Allmän varning:**
 -  Varning: Läs och förstå alltid användarmanualen innan användning.
- **Vassa föremål:**
 -  Försiktighet: Vassa kanter; hantera försiktigt för att undvika skador.
- **Brännbara material:**
 -  Varning: Håll bort från öppna lågor och värmekällor.
- **Ögonskydd krävs:**

-  Försiktighet: Bär skyddsglasögon vid användning.
 - **Handskydd krävs:**
 -  Varning: Bär skyddshandskar för att undvika snitt och skador.
 - **Hög temperatur:**
 -  Varning: Låt svalna innan du hanterar.
-

Vi förbehåller oss rätten att ändra text, design och tekniska data för produkten utan föregående meddelande. Detta dokument har skapats i enlighet med EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR) och säkerställer att de listade produkterna uppfyller alla säkerhets- och spårbarhetskrav enligt EU-lagstiftningen.

NO - Norsk (Norwegian)

Sikkerhetsinformasjon:







- Kontroller alltid verktøyene for skader eller slitasje før bruk. Bruk dem ikke hvis de er skadet.
 - Bruk personlig verneutstyr (PPE), som hansker, vernebriller og hørselsvern, når nødvendig.
 - Sørg for at arbeidsområdet er rent, godt opplyst og fritt for hindringer.
 - Oppbevar verktøyene utenfor rekkevidde for barn og uautoriserte brukere.
 - Oppbevar verktøyene på et tørt, sikkert sted for å forhindre rust og utilsiktet bruk.
 - Følg alle produsentens retningslinjer og spesifikasjoner for sikker bruk.
-

Bruksinformasjon:

- **Vinklet bits-holdere / Svingbar bits-holdere / Tilbehør for boreredskaper:**
 - Fest bits-holderen godt før du begynner å bore.
 - Bruk passende bits for materialet du jobber med.
- **Fleksible rørforlenger til borbits:**
 - Ikke strekk eller vri forlengelsen overdrevent; bruk den innenfor de spesifiserte lengdene.
 - Passer for trange områder; unngå overbelastning med for mye moment.
- **Kjedesager (metall/plastisk håndtak):**
 - Bruk kuttessikre hansker og vernebriller.
 - Arbeid med begge hender og hold et fast grep.
- **Borepumpe:**
 - Sørg for at tilkoblingen til boremaskinen er godt festet for å forhindre lekkasje.
 - Passer for ikke-brennbare væsker; unngå farlige materialer.
- **Campingfyrt starter / Magnesium nødstarter:**
 - Bruk i godt ventilerte områder.
 - Hold den borte fra brennbare materialer ved tenningsprosessen.
- **Flatede rørgreper:**

- Bruk kun grepere til rørvedlikeholdsarbeid.
 - Sjekk at de lys- og magnetiske endene fungerer før bruk.
 - **Teleskopisk politibatong:**
 - Trekk forsiktig ut og inn; unngå å bruke for mye kraft for å unngå å få den til å sette seg fast.
 - Bruk ansvarlig og i samsvar med lokale lover.
 - **Folding spade variant:**
 - Sørg for at foldemekanismene er godt låst før bruk.
 - Passer for lett til moderat graving; unngå å bruke den som en momentspak.
 - **Gasslodd / Loddetråd:**
 - Bruk i godt ventilerte områder; unngå å inhalere damper.
 - La den kjøle seg ned før den lagres.
 - **Skrujern og ratchet sett:**
 - Sørg for at størrelsen på skrujernene stemmer med festet for å unngå at de glir av.
 - Bruk jevn kraft for å unngå skade på verktøyet eller festet.
 - **Kabelfjernere / Magnetisk fingerbeskyttelse / Magnetiske gripere:**
 - Bruk passende kabelfjernere for diameteren på kabelen.
 - Hold magnetverktøy borte fra følsomme elektroniske apparater.
-

Advarselsetiketter:

- **Generell advarsel:**
 -  Advarsel: Les og forstå alltid brukerhåndboken før bruk.
 - **Skarpe objekter:**
 -  Forsiktighet: Skarpe kanter; håndter forsiktig for å unngå skader.
 - **Brennbare materialer:**
 -  Advarsel: Hold bort fra åpen ild og varmekilder.
 - **Øyevern påkrevd:**
 -  Forsiktighet: Bruk vernebriller under bruk.
 - **Håndvern påkrevd:**
 -  Advarsel: Bruk beskyttelseshansker for å unngå kutt og skrap.
 - **Høy temperatur:**
 -  Advarsel: La det kjøle seg ned før du håndterer det.
-

Vi forbeholder oss retten til å endre tekst, design og tekniske data for produktet uten forhåndsvarsel. Dette dokumentet er laget i samsvar med EUs generelle produkt sikkerhetsforskrift (GPSR) og sikrer at produktene som er oppført, oppfyller alle nødvendige sikkerhets- og sporbarhetskrav som kreves av EU-lovgivningen.

DA - Dansk (Danish)

Sikkerhedsoplysninger:







- Kontrollér altid værktøjerne for skader eller slid før brug. Brug dem ikke, hvis de er beskadigede.
 - Brug personligt beskyttelsesudstyr (PPE), såsom handsker, sikkerhedsbriller og høreværn, når nødvendigt.
 - Sørg for, at arbejdsområdet er rent, godt oplyst og fri for forhindringer.
 - Opbevar værktøjerne uden for børns og uautoriserede brugeres rækkevidde.
 - Opbevar værktøjerne et tørt, sikkert sted for at undgå rust og utilsigtet brug.
 - Følg alle producentens retningslinjer og specifikationer for sikker brug.
-

Brugsinformation:

- **Vinklet bits-holder / Drejbar bits-holder / Borreredskabs-tilbehør:**
 - Fastgør bits-holderen ordentligt, inden du begynder at bore.
 - Brug de rette bits til det materiale, du arbejder med.
- **Fleksible rørforlængere til borspids:**
 - Undgå at strække eller vride forlængeren for meget; brug den indenfor de specificerede længder.
 - Velegnet til trange områder; undgå overbelastning med for meget moment.
- **Sav (metal/plast håndtag):**
 - Brug skæresikre handsker og sikkerhedsbriller.
 - Arbejd med begge hænder og hold et fast greb.
- **Borepumpe:**
 - Sørg for, at forbindelsen til boremaskinen er ordentligt fastgjort for at undgå lækager.
 - Velegnet til ikke-brændbare væsker; undgå farlige materialer.
- **Camping ildstarter / Magnesium nødstarter:**
 - Brug i godt ventilerede områder.
 - Hold den væk fra brændbare materialer under tænding.
- **Flad rørgreb:**
 - Brug kun grebene til rørvedligeholdelse.
 - Kontrollér, at de lys- og magnetiske ender fungerer korrekt før brug.
- **Teleskopisk politibatong:**
 - Stræk ud og ind forsigtigt; undgå at bruge for meget kraft for at forhindre blokering.
 - Brug ansvarligt og i overensstemmelse med lokal lovgivning.
- **Foldespade:**
 - Sørg for, at foldemekanismen er ordentligt låst, før du bruger den.
 - Velegnet til let til moderat gravearbejde; undgå at bruge den som en momentspak.
- **Gasloddekolbe / Loddetråd:**
 - Brug i godt ventilerede områder; undgå at indånde dampe.
 - Lad den køle af før opbevaring.
- **Skruenøgle og ratchetsæt:**
 - Sørg for, at størrelsen på skruenøglen passer til forbindelsen for at undgå at glide.
 - Brug jævn kraft for at undgå skader på værktøjet eller forbindelsen.
- **Kabelfjernere / Magnetisk fingerbeskyttelse / Magnetiske greb:**
 - Brug de rette kabelfjernere til kabeltykkelsen.

- Hold magnetværktøj væk fra følsomme elektroniske apparater.
-

Advarselsetiketter:

- **Generel advarsel:**
 -  Advarsel: Læs og forstå altid brugervejledningen, før du bruger produktet.
 - **Skarpe objekter:**
 -  Vær opmærksom: Skarpe kanter; håndter forsigtigt for at undgå skader.
 - **Brandfarlige materialer:**
 -  Advarsel: Hold væk fra åben ild og varmekilder.
 - **Øjenbeskyttelse påkrævet:**
 -  Vær opmærksom: Brug sikkerhedsbriller under brug.
 - **Håndbeskyttelse påkrævet:**
 -  Advarsel: Brug beskyttelseshandsker for at undgå snitskader og skrab.
 - **Høj temperatur:**
 -  Advarsel: Lad produktet køle af, før du håndterer det.
-

Vi forbeholder os retten til at ændre tekst, design og tekniske oplysninger om produktet uden forudgående varsel. Dette dokument er udarbejdet i overensstemmelse med EU's generelle produkt sikkerhedsforordning (GPSR) og sikrer, at de nævnte produkter opfylder alle nødvendige sikkerheds- og sporbarhedskrav som fastlagt af EU-lovgivningen.

FI - Suomi (Finnish)

Turvallisuustiedot:







- Tarkista aina työkalut vaurioiden tai kulumisen varalta ennen käyttöä. Älä käytä niitä, jos ne ovat vaurioituneet.
 - Käytä henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten hanskoja, suojalaseja ja kuulosuojaimia tarvittaessa.
 - Varmista, että työskentelyalue on puhdas, hyvin valaistu ja esteetön.
 - Säilytä työkalut lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
 - Säilytä työkalut kuivassa ja turvallisessa paikassa estääksesi ruostumisen ja vahingossa tapahtuvan käytön.
 - Noudata kaikkia valmistajan ohjeita ja teknisiä tietoja turvallista käyttöä varten.
-

Käyttötiedot:

- **Kulmaistuinpide / Kääntyvä istuinpide / Poratyökalujen lisävarusteet:**
 - Kiinnitä istuinpide tukevasti ennen porausta.
 - Käytä sopivia kärkiä työstettävän materiaalin mukaan.
- **Joustavat putkivarret poranterille:**

- Älä venytä tai väännä varren liikaa; käytä sitä määritettyjen pituusrajojen mukaisesti.
- Soveltuu ahtaisiin tiloihin; vältä liiallista vääntövoimaa.
- **Sahakoneet (metalli/muovinen kahva):**
 - Käytä leikkausta kestäväää käsineitä ja suojalaseja.
 - Käytä molempia käsiä ja pidä tukeva ote.
- **Porauspumppu:**
 - Varmista, että liitäntä porakoneeseen on tiukasti kiinni vuotojen estämiseksi.
 - Sopii ei-paloa tekeville nesteille; vältä vaarallisia aineita.
- **Leirintätuli / Magnesiumin hätäsytytin:**
 - Käytä hyvin tuuletetuissa tiloissa.
 - Pidä se poissa palavia materiaaleja sytyttäessä.
- **Punotut putkigripit:**
 - Käytä grippiä vain putkistojen kunnossapitoon.
 - Varmista, että valot ja magneettiset osat toimivat ennen käyttöä.
- **Telescopinen poliisivitsa:**
 - Vedä ja taita varovasti; vältä liiallista voiman käyttöä, joka voi estää sen toiminnan.
 - Käytä vastuullisesti ja noudattaen paikallisia lakeja.
- **Kokoontaitettava lapio:**
 - Varmista, että kokoontaittomekanismit ovat lukittuina ennen käyttöä.
 - Soveltuu kevyille ja keskikokoisille kaivuutöille; älä käytä sitä vipuvartena.
- **Kaasuliekit / Juotostangot:**
 - Käytä hyvin tuuletetuissa tiloissa; vältä höyryn hengittämistä.
 - Anna sen jäähtyä ennen varastointia.
- **Avainsarjat ja räikkävaimet:**
 - Varmista, että avaimen koko vastaa liitintä liukumisen estämiseksi.
 - Käytä tasaisesti voimaa estääksesi vahingot työkalulle tai liitännälle.
- **Kaapelileikkurit / Magneettiset sormisuojaat / Magneettiset gripit:**
 - Käytä kaapelileikkureita, jotka vastaavat kaapelin paksuutta.
 - Pidä magneettityökalut poissa herkkien elektroniikkalaitteiden läheltä.

Varoitusmerkinnät:

- **Yleinen varoitus:**
 -  Varoitus: Lue ja ymmärrä aina käyttöohje ennen käyttöä.
- **Terävät esineet:**
 -  Varoitus: Terävät reunat; käsittele varoen, jotta vältät vahinkoja.
- **Palavat aineet:**
 -  Varoitus: Pidä poissa avoimesta liekistä ja lämmönlähteistä.
- **Silmäsuojaus vaaditaan:**
 -  Varoitus: Käytä suojalaseja käytön aikana.
- **Käsineet vaaditaan:**
 -  Varoitus: Käytä suojahansikkaita estääksesi viilto- ja hankautumavammoja.
- **Korkea lämpötila:**
 -  Varoitus: Anna jäähtyä ennen käsittelyä.

Pidätämme oikeuden muuttaa tuotteen tekstiä, muotoilua ja teknisiä tietoja ilman ennakkoilmoitusta. Tämä asiakirja on luotu EU:n yleisen tuotesuojelumääräyksen (GPSR) mukaisesti ja varmistaa, että luetellut tuotteet täyttävät kaikki EU-lainsäädännön vaatimukset turvallisuudessa ja jäljitettävyydessä.

PL - Polski (Polish)

Informacje o bezpieczeństwie:







- Zawsze sprawdzaj narzędzia pod kątem uszkodzeń lub zużycia przed użyciem. Nie używaj ich, jeśli są uszkodzone.
 - Korzystaj z odzieży ochronnej (PPE), takiej jak rękawice, okulary ochronne i naszelniki, gdy jest to konieczne.
 - Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste, dobrze oświetlone i wolne od przeszkód.
 - Przechowuj narzędzia w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieautoryzowanych.
 - Przechowuj narzędzia w suchym i bezpiecznym miejscu, aby zapobiec rdzewieniu i przypadkowemu użyciu.
 - Przestrzegaj wszystkich wskazówek producenta oraz specyfikacji dotyczących bezpiecznego użytkowania.
-

Informacje o użytkowaniu:

- **Uchwyt do bitów pod kątem / Obrotowy chwyt do bitów / Akcesoria do narzędzi wiertniczych:**
 - Mocno zamocuj chwyt przed rozpoczęciem wiercenia.
 - Używaj odpowiednich bitów w zależności od materiału, nad którym pracujesz.
- **Elastyczne przedłużki rur do wiertel:**
 - Nie rozciągaj ani nie skręcaj przedłużki nadmiernie; używaj jej w określonych długościach.
 - Odpowiednia do pracy w wąskich przestrzeniach; unikaj przeciążania momentem obrotowym.
- **Piła łańcuchowa (metal/plastikowa rękojeść):**
 - Używaj rękawic odpornych na cięcia i okularów ochronnych.
 - Pracuj obiema rękami, utrzymując pewny chwyt.
- **Pompa wiertnicza:**
 - Upewnij się, że połączenie z wiertarką jest dobrze dokręcone, aby uniknąć wycieków.
 - Odpowiednia do cieczy niepalnych; unikaj materiałów niebezpiecznych.
- **Zapalniczka kempingowa / Nóż do zapalania magnezowego w awaryjnych sytuacjach:**
 - Używaj w dobrze wentylowanych pomieszczeniach.
 - Trzymaj z dala od łatwopalnych materiałów podczas zapalania.
- **Skręcane uchwyty do rur:**
 - Używaj uchwyty tylko do prac konserwacyjnych rur.

- Sprawdź, czy końcówki świetlne i magnetyczne działają przed użyciem.
 - **Teleskopowy palka policyjna:**
 - Rozciągaj i składamy delikatnie; unikaj używania nadmiernej siły, aby zapobiec zacięciu.
 - Używaj zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi.
 - **Składana łopata:**
 - Upewnij się, że mechanizmy składania są prawidłowo zablokowane przed użyciem.
 - Odpowiednia do lekkich i średnich prac wykopaliskowych; nie używaj jej jako dźwigni.
 - **Lutownica gazowa / Drut lutowniczy:**
 - Używaj w dobrze wentylowanych miejscach; unikaj wdychania oparów.
 - Pozwól jej ostygnąć przed przechowywaniem.
 - **Klucze i zestawy zapadkowe:**
 - Upewnij się, że rozmiar klucza pasuje do połączenia, aby zapobiec poślizgowi.
 - Stosuj równomierną siłę, aby uniknąć uszkodzenia narzędzia lub elementu.
 - **Obcinacze do kabli / Magnetyczna osłona palców / Magnetyczne uchwyty:**
 - Używaj obcinaczy odpowiednich do grubości kabla.
 - Trzymaj narzędzia magnetyczne z dala od wrażliwych urządzeń elektronicznych.
-

Etykiety ostrzegawcze:

- **Ogólne ostrzeżenie:**
 -  Ostrzeżenie: Zawsze przeczytaj i zrozum instrukcję przed użyciem.
 - **Ostre przedmioty:**
 -  Uwaga: Ostro zakończone krawędzie; obsługuj ostrożnie, aby uniknąć kontuzji.
 - **Materiały łatwopalne:**
 -  Ostrzeżenie: Trzymaj z dala od otwartego ognia i źródeł ciepła.
 - **Ochrona oczu wymagana:**
 -  Ostrzeżenie: Używaj okularów ochronnych podczas użytkowania.
 - **Ochrona rąk wymagana:**
 -  Ostrzeżenie: Używaj rękawic ochronnych, aby zapobiec skaleczeniom i zadrapaniom.
 - **Wysoka temperatura:**
 -  Ostrzeżenie: Pozwól ostygnąć przed obsługą.
-

Zastrzegamy sobie prawo do zmiany tekstu, projektu i danych technicznych produktu bez uprzedzenia. Dokument ten został opracowany zgodnie z ogólnymi przepisami dotyczącymi bezpieczeństwa produktów (GPSR) Unii Europejskiej i zapewnia, że wymienione produkty spełniają wszystkie wymagania dotyczące bezpieczeństwa i identyfikowalności określone w prawie UE.

CS - Čeština (Czech)

Informace o bezpečnosti:







- Před použitím vždy zkontrolujte nástroje na poškození nebo opotřebení. Nepoužívejte je, pokud jsou poškozené.
- Používejte osobní ochranné vybavení (PPE), jako jsou rukavice, ochranné brýle a chrániče sluchu, pokud je to nutné.
- Ujistěte se, že pracovní prostor je čistý, dobře osvětlený a bez překážek.
- Uchovávejte nástroje mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Uchovávejte nástroje na suchém, bezpečném místě, aby se zabránilo rezivění a neúmyslnému použití.
- Dodržujte všechna doporučení výrobce a specifikace pro bezpečné použití.

Použití:

- **Úhlový držák bitů / Otočný držák bitů / Příslušenství k vrtákům:**
 - Ujistěte se, že držák bitů je pevně uchycen před zahájením vrtání.
 - Používejte vhodné bity pro materiál, se kterým pracujete.
- **Flexibilní prodloužení trubek pro vrtací hroty:**
 - Nepřetahujte ani nekrouťte prodloužení příliš; používejte jej v rámci specifikovaných délek.
 - Vhodné pro těsné prostory; vyhněte se přetížení momentem.
- **Pila (kov/plastová rukojeť):**
 - Používejte ochranné rukavice a brýle proti pořezání.
 - Pracujte oběma rukama a držte pevný úchop.
- **Přenosná vrtací pumpa:**
 - Ujistěte se, že připojení k vrtací soupravě je pevně uchyceno, aby nedošlo k únikům.
 - Vhodné pro nehořlavé kapaliny; vyhněte se nebezpečným materiálům.
- **Kempingová zapalovač / Hořáky pro nouzové zapálení magnézia:**
 - Používejte v dobře větraných prostorech.
 - Držte mimo hořlavé materiály při zapalování.
- **Ploché uchopovače trubek:**
 - Používejte uchopovače pouze pro údržbu potrubí.
 - Před použitím zkontrolujte, zda světelné a magnetické konce fungují správně.
- **Teleskopická obušek:**
 - Opatrně vytahujte a skládejte; vyhněte se použití nadměrné síly, aby nedošlo k zaseknutí.
 - Používejte zodpovědně a v souladu s místními zákony.
- **Skládací lopata:**
 - Ujistěte se, že skládací mechanismy jsou dobře zajištěny před použitím.
 - Vhodné pro lehké až střední vykopávky; nepoužívejte jako páku.
- **Kovová pájecí hořák / Pájecí drát:**
 - Používejte v dobře větraných prostorech; vyhněte se inhalaci par.
 - Nechte vychladnout před uložením.

- **Sada šroubováků a ráčnových klíčů:**
 - Ujistěte se, že velikost šroubováku odpovídá spojení, aby se předešlo sklouznutí.
 - Používejte rovnoměrnou sílu, aby nedošlo k poškození nástroje nebo spoje.
 - **Odstraňovače kabelů / Magnetická ochrana prstů / Magnetické uchopovače:**
 - Používejte odstraňovače kabelů odpovídající průměru kabelu.
 - Držte magnetické nástroje daleko od citlivých elektronických zařízení.
-

Upozornění:

- **Obecné upozornění:**
 -  Upozornění: Před použitím si vždy přečtěte a pochopte návod.
 - **Ostré předměty:**
 -  Upozornění: Ostré hrany; zacházejte opatrně, abyste se vyhnuli zranění.
 - **Hořlavé materiály:**
 -  Upozornění: Držte dál od otevřeného ohně a zdrojů tepla.
 - **Ochrana očí vyžadována:**
 -  Upozornění: Používejte ochranné brýle při použití.
 - **Ochrana rukou vyžadována:**
 -  Upozornění: Používejte ochranné rukavice, aby se předešlo pořezání nebo odřeninám.
 - **Vysoká teplota:**
 -  Upozornění: Nechte vychladnout před manipulací.
-

Vyhrazujeme si právo měnit text, design a technické údaje produktu bez předchozího upozornění. Tento dokument byl vytvořen v souladu s nařízením EU o bezpečnosti výrobků (GPSR) a zajišťuje, že uvedené produkty splňují všechny požadavky bezpečnosti a sledovatelnosti stanovené právními předpisy EU.

SK - Slovenčina (Slovak)


Bezpečnostné informácie:






- Pred použitím vždy skontrolujte nástroje na poškodenie alebo opotrebenie. Nepoužívajte ich, ak sú poškodené.
- Používajte osobné ochranné prostriedky (PPE), ako sú rukavice, ochranné okuliare a chrániče sluchu podľa potreby.
- Uistite sa, že pracovný priestor je čistý, dobre osvetlený a bez prekážok.
- Uchovávajte nástroje mimo dosahu detí a neoprávnených osôb.
- Uchovávajte nástroje na suchom a bezpečnom mieste, aby sa predišlo hrdzaveniu a neúmyselnému použitiu.
- Dodržiavajte všetky pokyny výrobcu a technické údaje pre bezpečné používanie.

Použitie:

- **Uholný držiteľ bitov / Otočný držiteľ bitov / Príslušenstvo pre vŕtacie nástroje:**
 - Pred začiatkom vŕtania pevne upevnite držiteľ bitov.
 - Používajte správne bity podľa materiálu, na ktorom pracujete.
- **Flexibilné predĺženia trubiek pre vŕtacie hroty:**
 - Neťahajte ani nekrúťte predĺženie príliš; používajte ho v rámci špecifikovaných dĺžok.
 - Vhodné pre úzke priestory; vyhnite sa preťaženiu momentom.
- **Píla (kov/plastová rukoväť):**
 - Používajte rukavice odolné proti rezu a ochranné okuliare.
 - Pracujte oboma rukami a držte pevný úchop.
- **Pumpa na vŕtanie:**
 - Uistite sa, že pripojenie k vrtačke je pevne upevnené, aby sa zabránilo únikom.
 - Vhodné pre nehorľavé kvapaliny; vyhnite sa nebezpečným materiálom.
- **Kempingový zapaľovač / Hořák na magnéziové núdzové zapálenie:**
 - Používajte v dobre vetraných priestoroch.
 - Držte ho mimo horľavých materiálov pri zapálení.
- **Ploské uchopovače rúr:**
 - Používajte uchopovače len na údržbu potrubí.
 - Pred použitím skontrolujte, či svetelné a magnetické konce fungujú správne.
- **Teleskopická obušek:**
 - Opäť roztiahnite a sklopte opatrne; vyhnite sa použitiu nadmernej sily, ktorá by mohla spôsobiť zaseknutie.
 - Používajte podľa pravidiel a v súlade s miestnymi zákonmi.
- **Skladacia lopata:**
 - Pred použitím sa uistite, že mechanizmy na skladanie sú správne zablokované.
 - Vhodné na ľahké až stredne ťažké vykopávky; nepoužívajte ako páku.
- **Kovová pájka / Pájecí drát:**
 - Používajte v dobre vetraných priestoroch; vyhnite sa vdychovaniu pár.
 - Nechajte vychladnúť pred uložením.
- **Súpravy kľúčov a ráčnové kľúče:**
 - Uistite sa, že veľkosť kľúča zodpovedá spojeniu, aby ste predišli sklzu.
 - Používajte rovnomernú silu, aby sa zabránilo poškodeniu nástroja alebo spojenia.
- **Odstraňovače káblov / Magnetické ochrany prstov / Magnetické uchopovače:**
 - Používajte odstraňovače káblov, ktoré sú vhodné pre priemer kábla.
 - Držte magnetické nástroje mimo citlivých elektronických zariadení.

Varovné štítky:

- **Všeobecné upozornenie:**
 -  Upozornenie: Pred použitím si vždy prečítajte a porozumte návodu na použitie.
- **Ostré predmety:**

-  Upozornenie: Ostré hrany; používajte opatrne, aby ste predišli zraneniu.
 - **Horľavé materiály:**
 -  Upozornenie: Držte ďalej od otvoreného ohňa a zdrojov tepla.
 - **Ochrana očí je potrebná:**
 -  Upozornenie: Používajte ochranné okuliare počas používania.
 - **Ochrana rúk je potrebná:**
 -  Upozornenie: Používajte ochranné rukavice, aby sa predišlo poraneniám a odreninám.
 - **Vysoká teplota:**
 -  Upozornenie: Nechajte vychladnúť pred manipuláciou.
-

Vyhradzujeme si právo meniť text, dizajn a technické údaje produktu bez predchádzajúceho upozornenia. Tento dokument bol vytvorený v súlade s nariadením EÚ o bezpečnosti výrobkov (GPSR) a zabezpečuje, že uvedené produkty spĺňajú všetky bezpečnostné a sledovateľnostné požiadavky stanovené právnymi predpismi EÚ.

HU - Magyar (Hungarian)

Biztonsági információk:







- Mielőtt használatba venné a szerszámokat, mindig ellenőrizze azokat sérülés vagy kopás szempontjából. Ne használja őket, ha sérültek.
 - Használjon megfelelő védőfelszerelést (PPE), mint például kesztyű, védőszemüveg és hallásvédő, ha szükséges.
 - Győződjön meg róla, hogy a munkaterület tiszta, jól megvilágított és akadálymentes.
 - Tartsa a szerszámokat gyermekek és illetéktelen személyek elől elzárva.
 - Tárolja a szerszámokat száraz, biztonságos helyen, hogy elkerülje a rozsdásodást és a véletlen használatot.
 - Kövesse a gyártó minden ajánlását és specifikációját a biztonságos használat érdekében.
-

Használat:

- **Szögletes bit tartó / Forgó bit tartó / Fúró tartozékok:**
 - Ellenőrizze, hogy a bit tartó megfelelően rögzítve van a fúrás előtt.
 - Használjon megfelelő biteket az anyaghoz, amellyel dolgozik.
- **Flexibilis hosszabbító csövek fúrófejhez:**
 - Ne húzza túl, és ne csavarja meg a hosszabbítót; használja a specifikált hosszúságok szerint.
 - Alkalmas szűk helyekhez; kerülje a túlterhelést.
- **Fúrész (fémből / műanyag fogantyú):**
 - Viseljen védőkesztyűt és szemüveget a vágások elkerülése érdekében.
 - Használjon két kézzel, és tartsa biztosan a fogást.

- **Fúrópumpa:**
 - Ellenőrizze, hogy a csatlakozás szoros, hogy elkerülje a szivárgást.
 - Ne használja gyúlékony folyadékokkal.
- **Kemping gyújtó / Magnezium vészhelyzeti gyújtó:**
 - Használja jól szellőző helyen.
 - Tartsd távol gyúlékony anyagoktól.
- **Csófogók:**
 - Csak csőkarbantartásra használja.
 - Ellenőrizze a fényes és mágneses végek működését használat előtt.
- **Teleszkópos rendőrbot:**
 - Óvatosan nyissa ki és zárja be; kerülje a túlzott erő használatát, hogy elkerülje a beszorulást.
 - Használja felelősségteljesen, és tartsa be a helyi törvényeket.
- **Összecsukható lapát:**
 - Ellenőrizze, hogy az összecsukó mechanizmusok megfelelően rögzítve vannak.
 - Alkalmas könnyű és közepes mélységű ásásokhoz; ne használja emelőként.
- **Fém forrasztó láng / Forrasztó drót:**
 - Használja jól szellőző helyen; kerülje a gőzök belélegzését.
 - Hagyja lehűlni használat után.
- **Csavarhúzó és racsnis kulcs készletek:**
 - Ellenőrizze, hogy a csavarhúzó illeszkedik a csatlakozáshoz, hogy elkerülje a csúszást.
 - Használjon egyenletes erőt, hogy elkerülje a szerszám vagy a csatlakozó sérülését.
- **Kábel eltávolító / Mágneses ujjvédő / Mágneses csipeszek:**
 - Használjon megfelelő kábel eltávolítót a kábel átmérőjéhez.
 - Tartsa távol a mágneses eszközöket a sérülékeny elektronikai eszközöktől.

Figyelmeztetések:

- **Általános figyelmeztetés:**
 -  Figyelmeztetés: Mindig olvassa el és értse meg a használati utasítást.
 - **Éles eszközök:**
 -  Figyelmeztetés: Éles él; bánjon vele óvatosan, hogy elkerülje a sérüléseket.
 - **Gyúlékony anyagok:**
 -  Figyelmeztetés: Tartsa távol a nyílt lángtól és a hőforrásoktól.
 - **Szemvédelem szükséges:**
 -  Figyelmeztetés: Használjon védőszemüveget használat közben.
 - **Kézvédelem szükséges:**
 -  Figyelmeztetés: Használjon védőkesztyűt a vágások és karcolások elkerülésére.
 - **Magas hőmérséklet:**
 -  Figyelmeztetés: Hagyja lehűlni, mielőtt kezelné.
-

Fenntartjuk a jogot a termék szövegének, kialakításának és műszaki adatainak előzetes értesítés nélküli megváltoztatására. E dokumentum az EU Általános Termékbiztonsági Rendelete (GPSR) szerint készült, és biztosítja, hogy az itt felsorolt termékek megfelelnek az EU jogszabályai által előírt biztonsági és nyomonkövethetőségi követelményeknek.

RO - Română (Romanian)

Informații de siguranță:







- Înainte de utilizare, verificați întotdeauna uneltele pentru daune sau uzură. Nu le utilizați dacă sunt deteriorate.
 - Utilizați echipamente de protecție personală (PPE), cum ar fi mănuși, ochelari de protecție și protecție auditivă, atunci când este necesar.
 - Asigurați-vă că zona de lucru este curată, bine luminată și fără obstacole.
 - Păstrați uneltele la distanța copiilor și a persoanelor neautorizate.
 - Depozitați uneltele într-un loc uscat și sigur pentru a preveni ruginirea și utilizarea accidentală.
 - Respectați toate recomandările producătorului și specificațiile pentru utilizare în siguranță.
-

Utilizare:

- **Suport unghiular pentru biți / Suport pivotant pentru biți / Accesorii pentru scule de găurit:**
 - Verificați dacă suportul pentru biți este fixat corect înainte de a începe găurirea.
 - Folosiți biți corespunzători pentru materialul cu care lucrați.
- **Extensii flexibile de țeavă pentru vârfuri de găurit:**
 - Nu trageți sau nu răsuciți excesiv extensia; folosiți-o conform lungimilor specificate.
 - Potrivite pentru spații strâmte; evitați suprasarcina.
- **Fierăstrău (mâner metalic / plastic):**
 - Purtați mănuși de protecție și ochelari pentru a evita tăieturile.
 - Utilizați-l cu ambele mâini și mențineți o prindere fermă.
- **Pompă de găurit:**
 - Asigurați-vă că conexiunea la echipament este fixată corect pentru a preveni scurgerile.
 - Potrivit pentru lichide neinflamabile; evitați materiale periculoase.
- **Aprinzător de camping / Aprinzător de urgență pe magneziu:**
 - Utilizați într-un spațiu bine ventilat.
 - Țineți-l departe de materialele inflamabile atunci când aprindeți.
- **Priză de țeavă:**
 - Folosiți priză pentru întreținerea țevilor.
 - Verificați înainte de utilizare dacă capetele cu lumină și magnet funcționează corect.
- **Baton telescopic de poliție:**

- Deschideți și închideți cu grijă; evitați utilizarea unei forțe excesive pentru a preveni blocarea.
 - Utilizați-l responsabil și conform legilor locale.
 - **Lopată pliabilă:**
 - Asigurați-vă că mecanismele de pliere sunt fixate corect înainte de utilizare.
 - Potrivit pentru săpături ușoare și de adâncime medie; nu utilizați-l ca pârghie.
 - **Solder de metal / Sârmă de lipit:**
 - Utilizați într-un spațiu bine ventilat; evitați inhalarea vaporilor.
 - Lăsați-l să se răcească înainte de depozitare.
 - **Set de șurubelnițe și chei cu cric:**
 - Verificați dimensiunea șurubelniței pentru a se potrivi cu conexiunea pentru a preveni alunecarea.
 - Utilizați o forță uniformă pentru a preveni deteriorarea instrumentului sau conexiunii.
 - **Îndepărtător de cabluri / Apărătoare magnetică pentru degete / Mâner magnetic:**
 - Utilizați îndepărtătorul de cabluri corespunzător diametrului cablului.
 - Păstrați instrumentele magnetice departe de dispozitivele electronice sensibile.
-

Etichete de avertizare:

- **Avertisment general:**
 -  Avertisment: Citiți și înțelegeți întotdeauna instrucțiunile înainte de utilizare.
 - **Obiecte ascuțite:**
 -  Avertisment: Margini ascuțite; manipulați cu grijă pentru a evita rănirea.
 - **Materiale inflamabile:**
 -  Avertisment: Țineți-le departe de foc deschis și surse de căldură.
 - **Protecție a ochilor necesară:**
 -  Avertisment: Purtați ochelari de protecție în timpul utilizării.
 - **Protecție a mâinilor necesară:**
 -  Avertisment: Purtați mănuși pentru a evita tăieturile sau zgârieturile.
 - **Temperatură ridicată:**
 -  Avertisment: Lăsați să se răcească înainte de manipulare.
-

Ne rezervăm dreptul de a modifica textul, designul și datele tehnice ale produsului fără notificare prealabilă. Acest document a fost creat în conformitate cu Regulamentele Generale ale Siguranței Produselor ale Uniunii Europene (GPSR) și garantează că produsele menționate respectă toate cerințele de siguranță și trasabilitate impuse de legislația UE.

BG - Български (Bulgarian)

Информация за безопасност:







- Преди употреба винаги проверявайте инструментите за повреди или износване. Не ги използвайте, ако са повредени.
 - Използвайте лични предпазни средства (PPE), като ръкавици, защитни очила и защита за слуха, ако е необходимо.
 - Уверете се, че работното място е чисто, добре осветено и без препятствия.
 - Съхранявайте инструментите на място, недостъпно за деца и неупълномощени потребители.
 - Съхранявайте инструментите на сухо и безопасно място, за да избегнете ръждясване и неволна употреба.
 - Спазвайте всички препоръки и спецификации на производителя за безопасно използване.
-

Използване:

- **Ъглов държач за битове / Въртящ се държач за битове / Аксесоари за пробивни инструменти:**
 - Проверете дали държачът за битове е здраво закрепен преди започване на пробиването.
 - Използвайте подходящи битове за материала, с който работите.
- **Гъвкави разширения на тръби за пробивни глави:**
 - Не прекалявайте с издърпването или усукването на разширението; използвайте го в рамките на специфицираните дължини.
 - Подходящи за тесни пространства; избягвайте претоварването с въртящ момент.
- **Трион (метален/пластмасов дръжка):**
 - Използвайте защитни ръкавици и очила за защита от наранявания.
 - Работете с две ръце и дръжте здрава захапка.
- **Помпа за пробиване:**
 - Уверете се, че връзката към пробивния инструмент е здраво закрепена, за да предотвратите течове.
 - Подходящи за неогнеупорни течности; избягвайте опасни материали.
- **Къмпинг запалка / Магнезиева запалка за извънредни ситуации:**
 - Използвайте на място с добра вентилация.
 - Дръжте я далеч от горими материали по време на паленето.
- **Тръбопроводни клещи:**
 - Използвайте клещите само за поддръжка на тръби.
 - Проверете дали светлинните и магнитни краища на инструментите работят преди употреба.
- **Телескопска палка на полицията:**
 - Отворете и затворете внимателно; избягвайте прекомерно усилие, за да не блокирате механизма.
 - Използвайте я отговорно и спазвайте местните закони.
- **Сгъваем лопатка:**
 - Проверете дали механизмите за сгъване са правилно закрепени.
 - Подходяща за леки и средни дълбочини на изкопаване; не я използвайте като лост.
- **Метален пламък за запояване / Дръжка за запояване:**

- Използвайте на място с добра вентилация; избягвайте вдишването на пари.
 - Оставете да изстине преди съхранение.
 - **Набор от отвертки и ключове с приставки:**
 - Проверете дали отвертката отговаря на връзката, за да предотвратите подхлъзване.
 - Използвайте равномерна сила, за да избегнете повреждане на инструмента или свързването.
 - **Издърпвачи на кабели / Защита за пръсти с магнит / Магнитни клещи:**
 - Използвайте правилния тип за отстраняване на кабели за диаметъра на кабела.
 - Пазете магнитните инструменти от чувствителни електронни устройства.
-

Предупреждения:

- **Общо предупреждение:**
 -  Предупреждение: Винаги четете и разберете инструкциите преди употреба.
 - **Острие на инструмента:**
 -  Предупреждение: Остри ръбове; използвайте внимателно, за да предотвратите наранявания.
 - **Горими материали:**
 -  Предупреждение: Дръжте далеч от открит огън и източници на топлина.
 - **Необходима е защита на очите:**
 -  Предупреждение: Използвайте защитни очила по време на работа.
 - **Необходима е защита на ръцете:**
 -  Предупреждение: Използвайте ръкавици, за да избегнете наранявания или ожулвания.
 - **Висока температура:**
 -  Предупреждение: Оставете да изстине преди манипулиране.
-

Запазваме правото си да променяме текста, дизайна и техническите данни на продукта без предварително уведомление. Този документ е създаден съгласно Общия регламент на ЕС за безопасност на продуктите (GPSR) и гарантира, че изброените продукти отговарят на всички изисквания за безопасност и проследяемост, наложени от законодателството на ЕС.

HR - Hrvatski (Croatian)







Sigurnosne informacije:

- Prije uporabe, uvijek provjerite alate zbog oštećenja ili istrošenosti. Ne koristite ih ako su oštećeni.
 - Nosite odgovarajuću zaštitu, poput rukavica, zaštitnih naočala i zaštite za sluh, kad god je potrebno.
 - Osigurajte da je radno područje čisto, dobro osvijetljeno i bez prepreka.
 - Držite alate izvan dohvata djece i neovlaštenih osoba.
 - Pohranite alate na suho i sigurno mjesto kako biste spriječili hrđanje i slučajnu uporabu.
 - Slijedite sve preporuke i specifikacije proizvođača za sigurno korištenje.
-

Upotreba:

- **Kutni držač bitova / Okretni držač bitova / Pribor za bušilicu:**
 - Provjerite je li držač bitova čvrsto pričvršćen prije bušenja.
 - Koristite odgovarajuće bitove za materijal s kojim radite.
- **Fleksibilni produžni vodiči za bušilice:**
 - Nemojte previše povlačiti ili uvrtni produžni vodič; koristite ga unutar specifikacija duljine.
 - Pogodno za uske prostore; izbjegavajte preopterećenje.
- **Pila (metalna/plastična ručka):**
 - Nosite zaštitu za ruke i oči kako biste spriječili ozljede.
 - Koristite obje ruke i održavajte čvrst zahvat.
- **Pumpa za bušenje:**
 - Provjerite je li veza sa sustavom bušenja čvrsto pričvršćena kako biste spriječili curenje.
 - Pogodno za netoksične tekućine; izbjegavajte opasne materijale.
- **Kamperski upaljač / Magnezijski upaljač za nuždu:**
 - Koristite na dobro prozračenom prostoru.
 - Držite ga dalje od zapaljivih materijala prilikom paljenja.
- **Cijevni kliješta:**
 - Koristite kliješta samo za održavanje cijevi.
 - Provjerite rade li svjetlosni i magnetski krajevi alata prije uporabe.
- **Policijska teleskopska palica:**
 - Pažljivo otvarajte i zatvarajte; izbjegavajte pretjeranu silu kako biste spriječili blokadu.
 - Koristite odgovorno i poštujujte lokalne zakone.
- **Sklopiva lopata:**
 - Provjerite jesu li mehanizmi za sklapanje pravilno pričvršćeni prije upotrebe.
 - Pogodno za lagano i srednje duboko kopanje; nemojte ga koristiti kao polugu.
- **Metalni plamenik za lemljenje / Lemljenje žica:**
 - Koristite u dobro prozračenom prostoru; izbjegavajte udisanje pare.
 - Ostavite da se ohladi prije pohrane.
- **Set odvijača i ključeva s nastavcima:**
 - Provjerite odgovara li odvijač vezi kako biste spriječili klizanje.
 - Koristite ravnomjernu silu kako biste spriječili oštećenje alata ili veze.
- **Odlagači kablova / Zaštita za prste s magnetom / Magnetne kliješta:**
 - Koristite odgovarajući odlagatelj kabela za promjer kabela.
 - Držite magnetne alate daleko od osjetljivih elektroničkih uređaja.

Upozorenja:

- **Opće upozorenje:**
 -  Upozorenje: Uvijek pročitajte i razumite upute prije uporabe.
- **Oštri predmeti:**
 -  Upozorenje: Oštri rubovi; koristite s oprezom kako biste izbjegli ozljede.
- **Ljubavni materijali:**
 -  Upozorenje: Držite daleko od otvorenog plamena i izvora topline.
- **Zaštita očiju potrebna:**
 -  Upozorenje: Nosite zaštitu za oči tijekom korištenja.
- **Zaštita ruku potrebna:**
 -  Upozorenje: Nosite zaštitu za ruke kako biste spriječili posjekotine i ogrebotine.
- **Visoka temperatura:**
 -  Upozorenje: Ostavite da se ohladi prije rukovanja.

Zadržavamo pravo promijeniti tekst, dizajn i tehničke podatke proizvoda bez prethodne obavijesti. Ovaj je dokument izrađen u skladu s EU Općom uredbom o sigurnosti proizvoda (GPSR) i osigurava da proizvodi navedeni u njemu udovoljavaju svim sigurnosnim i praćenim zahtjevima utvrđenim zakonodavstvom EU.

SL - Slovenščina (Slovene)

Varnostne informacije:






- Pred uporabo vedno preverite orodja zaradi poškodb ali obrabe. Če so poškodovana, jih ne uporabljajte.
 - Nosite ustrezno zaščito, kot so rokavice, zaščitna očala in zaščita za sluh, kadar je to potrebno.
 - Poskrbite, da je delovno okolje čisto, dobro osvetljeno in brez ovir.
 - Orodja shranjujte na suhem in varnem mestu, da preprečite rjavenje in naključno uporabo.
 - Preberite vse priporočene smernice in specifikacije proizvajalca za varno uporabo.
-


Uporaba:

- **Nosilec za bit / Rotacijski nosilec za bit / Pribor za vrtalnik:**
 - Preverite, ali je nosilec za bit trdno pritrjen pred vrtanjem.
 - Uporabite ustrezne bite glede na material, s katerim delate.
- **Fleksibilni podaljški za vrtalnike:**

- Ne pretiravajte s potegom ali zvijanjem podaljška; uporabljajte ga znotraj priporočene dolžine.
- Primeren za ozke prostore; izogibajte se preobremenitvi.
- **Žaga (kovinska/plastična ročica):**
 - Nosite zaščito za roke in oči, da preprečite poškodbe.
 - Uporabite obe roki in ohranite trden prijem.
- **Črpalka za vrtanje:**
 - Preverite, ali je povezava s sistemom za vrtanje trdno pritrjena, da preprečite puščanje.
 - Primerna za netoksične tekočine; izogibajte se nevarnim materialom.
- **Kamperski vžigalnik / Magnezijski vžigalnik za nujne primere:**
 - Uporabljajte na dobro prezračevanem prostoru.
 - Držite ga stran od vnetljivih materialov pri prižiganju.
- **Cevne klešče:**
 - Uporabljajte klešče le za vzdrževanje cevi.
 - Preverite, ali svetlobni in magnetni konici orodja delujejo pred uporabo.
- **Policijska teleskopska palica:**
 - Previdno odpirajte in zapirajte; izogibajte se prekomerni sili, da ne bi blokirali mehanizma.
 - Uporabljajte odgovorno in spoštujte lokalne zakone.
- **Zložljiva lopata:**
 - Preverite, ali so mehanizmi za zlaganje pravilno pritrjeni.
 - Primerna za lahka in srednje globoka izkopavanja; ne uporabljajte je kot vzvod.
- **Kovinski plamen za lemljenje / Ročaj za lemljenje:**
 - Uporabljajte na dobro prezračevanem mestu; izogibajte se vdihavanju hlapov.
 - Pustite, da se ohladi, preden jo shranite.
- **Komplet izvijačev in ključev z nastavki:**
 - Preverite, ali izvijač ustreza povezavi, da preprečite zdrs.
 - Uporabljajte enakomerno silo, da preprečite poškodbe orodja ali povezave.
- **Odvijači kablov / Zaščita za prste z magnetom / Magnetne klešče:**
 - Uporabljajte pravi tip za odstranjevanje kablov glede na premer kabla.
 - Magnetne klešče hranite stran od občutljivih elektronskih naprav.

Opozorila:

- **Splošno opozorilo:**
 -  Opozorilo: Vedno preberite in razumite navodila pred uporabo.
- **Ostro rezilo orodja:**
 -  Opozorilo: Ostri robovi; uporabljajte previdno, da preprečite poškodbe.
- **Vnetljive snovi:**
 -  Opozorilo: Držite stran od odprtega ognja in virov toplote.
- **Zaščita oči potrebna:**
 -  Opozorilo: Uporabljajte zaščitna očala med uporabo.
- **Zaščita rok potrebna:**
 -  Opozorilo: Uporabljajte rokavice, da preprečite poškodbe ali praskanje.
- **Visoka temperatura:**

-  Opozorilo: Pustite, da se orodje ohladi pred manipulacijo.

Zadržujemo pravico do spremembe besedila, oblikovanja in tehničnih podatkov o izdelku brez predhodnega obvestila. Ta dokument je bil izdelan v skladu z Uredbo EU o varnosti proizvodov (GPSR) in zagotavlja, da navedeni izdelki ustrezajo vsem varnostnim in sledljivostnim zahtevam, ki jih določa zakonodaja EU.

TR - Türkçe (Turkish)

Güvenlik Bilgileri:







- Kullanımdan önce her zaman aletleri hasar veya aşınma açısından kontrol edin. Hasar görmüşse kullanmayın.
- Gerekli olduğunda uygun koruyucu ekipman, örneğin eldiven, gözlük ve kulaklık kullanın.
- Çalışma alanının temiz, iyi aydınlatılmış ve engellerden arındırılmış olduğundan emin olun.
- Aletlerinizi kuru ve güvenli bir yerde saklayarak paslanmayı ve kazara kullanılmalarını önleyin.
- Güvenli kullanım için üreticinin tüm talimatlarına ve özelliklerine uyun.

Kullanım:

- **Bit tutucu / Dönme tutucu / Matkap ucu aksesuarları:**
 - Matkapla işlem yapmadan önce bit tutucusunun sıkıca yerleştirildiğinden emin olun.
 - Çalıştığınız malzeme için uygun uçları kullanın.
- **Esnek matkap uzatma kabloları:**
 - Uzatma kablosunu fazla çekmeyin veya sarmayın; önerilen uzunluk içinde kullanın.
 - Dar alanlar için uygundur; aşırı yüklemelerden kaçının.
- **Testere (metal/plastik tutacak):**
 - Eller ve gözler için koruyucu ekipman kullanarak yaralanmaları önleyin.
 - Her iki elinizi de kullanın ve sağlam bir tutuş sağlayın.
- **Matkap pompası:**
 - Matkap sistemi ile bağlantısının sıkıca yerleştirildiğini kontrol edin ve sızıntıyı önleyin.
 - Toksik olmayan sıvılar için uygundur; tehlikeli maddelerden kaçının.
- **Kamp çakmağı / Acil magnezyum çakmağı:**
 - İyi havalandırılmış bir alanda kullanın.
 - Ateşleme sırasında tutuşabilecek maddelerden uzak tutun.
- **Boru pense:**
 - Penseyi yalnızca boru bakımı için kullanın.

- Kullanım öncesinde aletin ışıklı ve manyetik uçlarının düzgün çalıştığından emin olun.
 - **Polis teleskopik copu:**
 - Dikkatlice açıp kapatın; mekanizmayı kilitlememek için aşırı güç kullanmaktan kaçınin.
 - Yerel yasalara saygı göstererek sorumlu bir şekilde kullanın.
 - **Katlanabilir kürek:**
 - Katlama mekanizmalarının düzgün şekilde yerleştirildiğinden emin olun.
 - Hafif ve orta derinlikte kazılar için uygundur; kaldıraç olarak kullanmayın.
 - **Lehimleme metal ateşi / Lehimleme tutacağı:**
 - İyi havalandırılmış bir alanda kullanın; buharları solumaktan kaçınin.
 - Saklamadan önce soğumasını bekleyin.
 - **Sürücü ve anahtar seti ile aksesuarlar:**
 - Sürücünün bağlantı ile uyumlu olup olmadığını kontrol ederek kayma önleyin.
 - Aleti veya bağlantıyı zarar görmemesi için düzgün bir şekilde kullanın.
 - **Kablo çekiciler / Parmak koruyucu manyetik / Manyetik pense:**
 - Kablo çapına uygun olanını kullanın.
 - Manyetik aletleri hassas elektronik cihazlardan uzak tutun.
-

Uyarılar:

- **Genel uyarı:**
 -  Uyarı: Kullanım öncesinde talimatları okuyun ve anlayın.
 - **Aletin keskin ucu:**
 -  Uyarı: Keskin kenarlar; yaralanmaları önlemek için dikkatli kullanın.
 - **Tutuşabilecek maddeler:**
 -  Uyarı: Açık ateş ve ısı kaynaklarından uzak tutun.
 - **Göz koruması gerekebilir:**
 -  Uyarı: Kullanım sırasında göz koruyucu kullanın.
 - **El koruması gerekebilir:**
 -  Uyarı: Yaralanma ve çizilmelere karşı eldiven kullanın.
 - **Yüksek sıcaklık:**
 -  Uyarı: Manipülasyondan önce soğumasını bekleyin.
-

Metin, tasarım ve ürün teknik verileri hakkında önceden bildirimde bulunmaksızın değişiklik yapma hakkını saklı tutarız. Bu belge, AB Ürün Güvenliği Yönetmeliği (GPSR) ile uyumlu olarak hazırlanmıştır ve ürünlerin AB yasalarına uygun olarak güvenlik ve izlenebilirlik gereksinimlerini karşıladığını garanti eder.

EL - Ελληνικά (Greek)

Πληροφορίες Ασφαλείας:







- Πριν τη χρήση, ελέγξτε πάντα τα εργαλεία για τυχόν ζημιές ή φθορές. Μην τα χρησιμοποιείτε αν είναι κατεστραμμένα.
- Φορέστε κατάλληλη προστασία, όπως γάντια, προστατευτικά γυαλιά και προστασία για τα αυτιά όταν είναι απαραίτητο.
- Βεβαιωθείτε ότι ο χώρος εργασίας είναι καθαρός, καλά φωτισμένος και χωρίς εμπόδια.
- Αποθηκεύστε τα εργαλεία σε ξηρό και ασφαλές μέρος για να αποφύγετε τη σκουριά και τη μη εξουσιοδοτημένη χρήση.
- Ακολουθήστε όλες τις συστάσεις και τις προδιαγραφές του κατασκευαστή για ασφαλή χρήση.

Χρήση:

- **Κρατητήρας bit / Περιστρεφόμενος κρατητήρας bit / Αξεσουάρ για τρυπάνι:**
 - Ελέγξτε αν ο κρατητήρας bit είναι σφιχτά τοποθετημένος πριν την τρύπηση.
 - Χρησιμοποιήστε τα κατάλληλα bit για το υλικό που επεξεργάζεστε.
- **Ευέλικτοι επεκτάσεις για τρυπάνια:**
 - Μην τραβάτε ή στρίβετε υπερβολικά την επέκταση; χρησιμοποιήστε την εντός των συνιστώμενων ορίων μήκους.
 - Κατάλληλο για στενούς χώρους; αποφύγετε την υπερφόρτωση.
- **Πρίσμα (μεταλλική / πλαστική λαβή):**
 - Φορέστε προστασία για τα χέρια και τα μάτια για να αποφύγετε τραυματισμούς.
 - Χρησιμοποιήστε και τα δύο χέρια και κρατήστε σταθερό την λαβή.
- **Αντλία για τρύπημα:**
 - Ελέγξτε αν η σύνδεση με το σύστημα διάτρησης είναι σφιχτά τοποθετημένη για να αποφύγετε διαρροές.
 - Κατάλληλο για μη τοξικά υγρά; αποφύγετε επικίνδυνα υλικά.
- **Αναπτήρας κατασκήνωσης / Αναπτήρας μαγνησίου για έκτακτες ανάγκες:**
 - Χρησιμοποιήστε σε καλά αεριζόμενο χώρο.
 - Κρατήστε τον μακριά από εύφλεκτα υλικά κατά τη διάρκεια της ανάφλεξης.
- **Πένσες σωλήνα:**
 - Χρησιμοποιήστε τις πένσες μόνο για την συντήρηση σωλήνων.
 - Ελέγξτε αν τα φωτεινά και μαγνητικά άκρα εργαλείων λειτουργούν προτού τα χρησιμοποιήσετε.
- **Τηλεσκοπικό ραβδί της αστυνομίας:**
 - Ανοίξτε και κλείστε προσεκτικά; αποφύγετε τη χρήση υπερβολικής δύναμης για να μην μπλοκάρει τον μηχανισμό.
 - Χρησιμοποιήστε υπεύθυνα και τηρήστε τους τοπικούς νόμους.
- **Αναδιπλούμενη φτυάρι:**
 - Ελέγξτε αν οι μηχανισμοί αναδίπλωσης είναι σωστά τοποθετημένοι.
 - Κατάλληλο για ελαφρά και μέτρια βάθη εκσκαφής; μην το χρησιμοποιείτε ως μοχλό.
- **Μεταλλικός καυστήρας συγκόλλησης / Λεπίδα συγκόλλησης:**
 - Χρησιμοποιήστε σε καλά αεριζόμενο χώρο; αποφύγετε την εισπνοή ατμών.
 - Αφήστε να κρυώσει πριν την αποθήκευση.
- **Σετ κατσαβιδιών και κλειδιών με προσαρτήματα:**
 - Ελέγξτε αν το κατσαβίδι ταιριάζει με τη σύνδεση για να αποφύγετε ολίσθηση.

- Χρησιμοποιήστε ομοιόμορφη δύναμη για να αποφύγετε ζημιές στο εργαλείο ή στη σύνδεση.
 - **Αποσυρτές καλωδίων / Προστασία για δάχτυλα με μαγνήτη / Μαγνητικές πέννες:**
 - Χρησιμοποιήστε τον κατάλληλο αποσυρτήρα καλωδίων για τη διάμετρο του καλωδίου.
 - Κρατήστε τα μαγνητικά εργαλεία μακριά από ευαίσθητες ηλεκτρονικές συσκευές.
-

Προειδοποιήσεις:

- **Γενική προειδοποίηση:**
 -  Προειδοποίηση: Διαβάστε και κατανοήστε τις οδηγίες πριν από τη χρήση.
 - **Αιχμηρές άκρες εργαλείου:**
 -  Προειδοποίηση: Αιχμηρές άκρες; χρησιμοποιήστε προσεκτικά για να αποφύγετε τραυματισμούς.
 - **Εύφλεκτα υλικά:**
 -  Προειδοποίηση: Κρατήστε μακριά από ανοιχτή φλόγα και πηγές θερμότητας.
 - **Απαιτείται προστασία ματιών:**
 -  Προειδοποίηση: Χρησιμοποιήστε προστασία ματιών κατά τη διάρκεια της χρήσης.
 - **Απαιτείται προστασία χεριών:**
 -  Προειδοποίηση: Χρησιμοποιήστε γάντια για να αποφύγετε τραυματισμούς ή γρατζουνιές.
 - **Υψηλή θερμοκρασία:**
 -  Προειδοποίηση: Αφήστε το να κρυώσει πριν από την επαφή.
-

Διατηρούμε το δικαίωμα να αλλάξουμε το κείμενο, το σχέδιο και τα τεχνικά δεδομένα του προϊόντος χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση. Το παρόν έγγραφο έχει κατασκευαστεί σύμφωνα με τον Κανονισμό ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων (GPSR) και εγγυάται ότι τα αναφερόμενα προϊόντα πληρούν όλες τις απαιτήσεις ασφάλειας και ιχνηλασιμότητας που ορίζονται από τη νομοθεσία της ΕΕ.

LT - Lietuvių (Lithuanian)

Saugos informacija:







- Prieš naudojimą visada patikrinkite įrankius dėl pažeidimų ar nusidėvėjimo. Jei jie pažeisti, nenaudokite jų.
- Naudokite tinkamą apsaugą, pvz., pirštines, apsauginius akinius ir ausų apsaugą, kai to reikia.
- Užtikrinkite, kad darbo aplinka būtų švari, gerai apšviesta ir be kliūčių.

- Laikykitė įrankius sausose ir saugiose vietose, kad išvengtumėte rūdijimo ir neteisėto naudojimo.
 - Sekite visus gamintojo nurodymus ir specifikacijas dėl saugaus naudojimo.
-

Naudojimas:

- **Bitų laikiklis / Sukamasis bitų laikiklis / Priedai grąžtui:**
 - Patikrinkite, ar bitų laikiklis yra tvirtai pritvirtintas prieš gręžiant.
 - Naudokite tinkamus batus pagal medžiagą, su kuria dirbate.
 - **Lankstūs grąžtų prailginimai:**
 - Neperspauskite ar nesukite prailginimo laidų per daug; naudokite jį pagal rekomenduojamą ilgį.
 - Tinka siauriems plotams; venkite perkrovų.
 - **Pjūklas (metalinis/plastikinis rankena):**
 - Naudokite apsaugą rankoms ir akims, kad išvengtumėte sužeidimų.
 - Naudokite abi rankas ir laikykite tvirtą sukibimą.
 - **Gręžimo pompa:**
 - Patikrinkite, ar jungtis su gręžimo sistema yra tvirtai pritvirtinta, kad išvengtumėte nuotėkio.
 - Tinka netoksiškiems skysčiams; venkite pavojingų medžiagų.
 - **Kempingo žiebtuvėlis / Magnezijos žiebtuvėlis avarijoms:**
 - Naudokite gerai vėdinamoje vietoje.
 - Laikykitė jį toliau nuo užsidegančių medžiagų.
 - **Vamzdžių replės:**
 - Naudokite replės tik vamzdžių priežiūrai.
 - Patikrinkite, ar įrankio šviesos ir magnetiniai galai veikia prieš naudodami.
 - **Policijos teleskopinė lazda:**
 - Atsargiai atidarykite ir uždarykite ją; venkite per didelio spaudimo, kad nesugadintumėte mechanizmo.
 - Naudokite atsakingai ir laikykitės vietinių įstatymų.
 - **Sulankstoma kastuvas:**
 - Patikrinkite, ar sulankstymo mechanizmai yra teisingai pritvirtinti.
 - Tinka lengvoms ir vidutinėms gylio kasimo užduotims; nenaudokite jo kaip svertų.
 - **Metalo degiklis / Litavimo laikiklis:**
 - Naudokite gerai vėdinamoje vietoje; venkite įkvėpti garų.
 - Palikite atvėsti prieš laikydami.
 - **Vairavimo ir raktų komplektai su priedais:**
 - Patikrinkite, ar atsuktuvai atitinka jungtį, kad išvengtumėte slydimo.
 - Naudokite vienodą jėgą, kad išvengtumėte įrankių ar jungties pažeidimų.
 - **Kabėlių traukikliai / Pirštų apsaugos su magnetu / Magnetinės replės:**
 - Naudokite tinkamą kabėlių traukiklį pagal kabelio skersmenį.
 - Laikykitė magnetinius įrankius toliau nuo jautrių elektroninių prietaisų.
-

Įspėjimai:

- **Bendras iespējas:**
 -  Iespējas: Pirms naudojimą perskaitykite ir supraskite instrukcijas.
- **Aštrus irankio kraštas:**
 -  Iespējas: Aštrūs kraštai; naudokite atsargiai, kad išvengtumėte sužeidimų.
- **Ugniai pavojingos medžiagos:**
 -  Iespējas: Laikykite toliau nuo atviros ugnies ir šilumos šaltinių.
- **Reikalinga apsauga akims:**
 -  Iespējas: Naudokite akinius apsaugai naudojimo metu.
- **Reikalinga apsauga rankoms:**
 -  Iespējas: Naudokite pirštines, kad apsaugotumėte nuo sužeidimų ar įbrėžimų.
- **Aukšta temperatūra:**
 -  Iespējas: Palikite atvėsti prieš manipuliudami.

Mes pasiliegame teisę keisti tekstą, dizainą ir produkto techninius duomenis be išankstinio pranešimo. Šis dokumentas sukurtas pagal ES Produkto Saugumo Reglamentą (GPSR) ir užtikrina, kad nurodyti produktai atitinka visus saugos ir sekimo reikalavimus, nustatytus ES įstatymais.

LV - Latviešu (Latvian)

Drošības informācija:





- Pirms lietošanas vienmēr pārbaudiet rīkus par bojājumiem vai nolietojumu. Nelietojiet tos, ja tie ir bojāti.
- Izmantojiet personīgos aizsardzības līdzekļus (PAL), piemēram, cimds, aizsargbrilles un dzirdes aizsargus, ja nepieciešams.
- Pārliecinieties, ka darba vide ir tīra, labi apgaismota un bez šķēršļiem.
- Uzglabājiet rīkus prom no bērniem un neapstiprinātiem lietotājiem.
- Uzglabājiet rīkus sausā un drošā vietā, lai novērstu rūsū un nejaušu lietošanu.
- Sekojiet visām ražotāja norādēm un specifikācijām, lai nodrošinātu drošu lietošanu.



Izmantošanas informācija:

- **Leņķa uzgriežņu atslēga / Pivot uzgriežņu atslēga / Urbšanas instrumentu piederumi:**
 - Pirms urbšanas stingri piestipriniet uzgriežņu atslēgu.
 - Izmantojiet piemērotus bitus atbilstoši materiālam, ar kuru strādājat.
- **Elastīgas spirāles caurules pagarinājumi urbšanas bitiem:**
 - Nepārslogojiet vai nedaudz negrieziet caurules; izmantojiet to norādītajā garumā.
 - Piemērots šaurām vietām; izvairieties no pārmērīgas slodzes ar lielu griezes momentu.

- **Motorzāģi (metāla/plastmasas rokturi):**
 - Valkājiet izturīgus cimdiņus un aizsargbrilles.
 - Strādājiet ar abām rokām un turiet cieši.
- **Urbumu sūknis:**
 - Pārliedzieties, ka savienojums ar urbi ir stingri pievienots, lai novērstu noplūdes.
 - Piemērots neuzliesmojošiem šķidrumiem; izvairieties no bīstamiem materiāliem.
- **Kempinga uguns iekurtājs / Magnija izdzīvošanas uguns iekurtājs:**
 - Izmantojiet labi ventilētās vietās.
 - Turiet tālāk no viegli uzliesmojošiem materiāliem, kad to aizdedzat.
- **Austa caurules satvērēji:**
 - Izmantojiet satvērēju tikai cauruļvadu apkopei.
 - Pirms lietošanas pārliedzieties, ka apgaismojuma un magnētiskās galvas ir darba kārtībā.
- **Policijas teleskopiskais nūja:**
 - Izstiepiet un ievilkst lēni; izvairieties no pārmērīga spēka, lai novērstu bloķēšanu.
 - Izmantojiet atbildīgi un ievērojiet vietējos likumus.
- **Salokāmi lāpstu variants:**
 - Pārliedzieties, ka salokāmo mehānismu pirms lietošanas ir droši nofiksēti.
 - Piemērots vieglām līdz vidējām rakšanas darbībām; izvairieties no lietošanas kā pacelšanas rīks.
- **Gāzes lodēšanas piederums / Lodēšanas stieple:**
 - Izmantojiet labi ventilētās vietās; izvairieties no tvaiku ieelpošanas.
 - Ļaujiet tam atdzist pietiekami pirms uzglabāšanas.
- **Uzgriežņu atslēgas un atsperu komplekti:**
 - Pārliedzieties, ka uzgriežņu atslēgas izmērs atbilst skrūvei, lai novērstu izslīdēšanu.
 - Pielietojiet vienmērīgu spēku, lai izvairītos no bojājumiem pie instrumenta vai skrūves.
- **Vadu atdalītāji / Magnētiskās pirkstu aizsargu / Magnētiskās satvērēji:**
 - Izmantojiet atbilstošus vadu atdalītājus atbilstoši vadu diametram.
 - Turiet magnētiskos instrumentus prom no jutīgiem elektroniskiem ierīcēm.

Brīdinājuma uzlīmes:

- **Vispārējais brīdinājums:**
 -  Brīdinājums: Pirms lietošanas vienmēr izlasiet un saprotiet lietošanas rokasgrāmatu.
- **Asas priekšmetus:**
 -  Uzmanību: Asas malas; rīkojieties uzmanīgi, lai izvairītos no ievainojumiem.
- **Uzliesmojoši materiāli:**
 -  Brīdinājums: Turiet prom no atklātām liesmām un karstuma avotiem.
- **Aizsardzība pret acīm nepieciešama:**
 -  Uzmanību: Lietojiet aizsargbrilles darba laikā.

- **Aizsardzība pret rokām nepieciešama:**
 -  Brīdinājums: Valkājiet aizsargcimdus, lai novērstu griezumus un nobrāzumus.
- **Augsta temperatūra:**
 -  Brīdinājums: Ļaujiet produkts atdzist pirms rokas saskares.

Mēs paturam tiesības veikt izmaiņas tekstā, dizainā un produkta tehniskajos datos bez iepriekšējas paziņošanas. Šis dokuments ir sagatavots, pamatojoties uz Eiropas Savienības Vispārējās produktu drošības regulas (GPSR) prasībām, un garantē, ka uzskaitītie produkti atbilst visām Eiropas Savienības normatīvajām prasībām attiecībā uz drošību un izsekojamību.

ET - Eesti (Estonian)

Ohutusinfo:







- Kontrollīge alati tööriistu kahjustuste või kulumise osas enne kasutamist. Ārge kasutage neid, kui need on kahjustatud.
- Kasutage isikukaitsevahendeid (IKV), nagu kindad, kaitseprillid ja kuulduskaalud, kui vajalik.
- Veenduge, et tööala oleks puhas, hästi valgustatud ja takistusteta.
- Hoidke tööriistad lastele ja volitamata kasutajatele kergesti kätte saamatus kohas.
- Hoidke tööriistad kuivas ja turvalises kohas, et vältida rooste ja juhuslikku kasutamist.
- Jārgige alati tootja juhiseid ja spetsifikatsioone ohutuks kasutamiseks.

Kasutusinfo:

- **Nurkkinnitusega otsik / pöörleva otsiku hoidja / puuri lisaseadmed:**
 - Enne puuri kasutamist kinnitage otsik kindlalt.
 - Kasutage õigeid otsikuid materjali jaoks, millega töötate.
- **Kummist vooliku pikendused puuriotsikute jaoks:**
 - Ārge venitage ega keerake voolikut üleliigselt; kasutage seda määratud pikkustes.
 - Sobib kitsastesse kohtadesse; vältige ülekoormamist liigse pöördemomendi tõttu.
- **Mootorsaed (metallist/plastikust käepide):**
 - Kandke löikekindlaid kindaid ja kaitseprille.
 - Töötage kahe käega ja hoidke kindlat haaret.
- **Puurimispump:**
 - Veenduge, et ühendus puuri ja pumpadega oleks kindlalt kinnitatud, et vältida leket.
 - Sobib mittepõlevatele vedelikele; vältige ohtlikke materjale.
- **Telkimise süüteahi / Magnumi üleelamissüütaja:**
 - Kasutage hästi ventileeritavates ruumides.

- Hoidke seda eemal kergesti süttivatest materjalidest.
- **Punatud torude hoidikud:**
 - Kasutage hoidikut ainult torude hooldamiseks.
 - Enne kasutamist veenduge, et valgus- ja magnetotsad töötaksid korralikult.
- **Politsei teleskoopiline kepp:**
 - Laiendage ja tõmmake ettevaatlikult; vältige liigset jõudu, et vältida ummistumist.
 - Kasutage seda vastutustundlikult ja järgige kohalikke seadusi.
- **Kokkupandavad kaevamisvõtted:**
 - Veenduge, et kokkupandavad mehhanismid oleksid enne kasutamist kindlalt lukustatud.
 - Sobib kergete kuni mõõdukate kaevetööde jaoks; vältige selle kasutamist tõstmisvõttena.
- **Gaasisoodri töötlus / jootmisjuhe:**
 - Kasutage seda hästi ventileeritavates kohtades; vältige suitsude sissehingamist.
 - Laske sellel enne hoiustamist piisavalt jahtuda.
- **Mutrivõtmed ja kraanitooted:**
 - Veenduge, et võtme suurus oleks kooskõlas sõlme või keerme suurusega.
 - Rakendage ühtlast jõudu, et vältida tööriista või sõlme kahjustamist.
- **Juhtmete eemaldajad / magnetkaitsed / magnetiliselt kinnitatavad hoidsid:**
 - Kasutage õigeid tööriistu vastavalt kaabli läbimõõdule.
 - Hoidke magnetilisi tööriistu eemal tundlikest elektroonikaseadmetest.

Hoiatusmärgused:

- **Üldine hoiatus:**
 -  Hoiatus: Lugeda ja mõista kasutusjuhend enne kasutamist.
- **Teravad esemed:**
 -  Ettevaatus: Teravad servad; käidelda ettevaatlikult vigastuste vältimiseks.
- **Põlevad materjalid:**
 -  Hoiatus: Hoida eemal avatud leegist ja kuumuse allikatest.
- **Silma kaitse vajalik:**
 -  Ettevaatus: Kandke kaitseprille töö käigus.
- **Käe kaitse vajalik:**
 -  Hoiatus: Kandke kaitsekindaid löikude ja marrastuste vältimiseks.
- **Kõrge temperatuur:**
 -  Hoiatus: Laske tootel enne käitlemist jahtuda.

Meil on õigus muuta toote teksti, kujundust ja tehnilisi andmeid ilma eelneva ette teatamiseta. See dokument on koostatud vastavalt EL-i Üldisele Tooteohutuse Määrusele (GPSR) ning tagab, et loetletud tooted vastavad kõigile EL-i õigusaktides kehtestatud ohutus- ja jälgitavusnõuetele.

IS - Íslenska (Icelandic)






Öryggisupplýsingar:

- Athugaðu alltaf verkfæri fyrir skemmdir eða slit áður en þú notar þau. Notaðu þau ekki ef þau eru skemmd.
- Notaðu persónulega öryggisbúnað (PÖB), svo sem hanska, verndargleraugu og heyrnarráð, ef þörf krefur.
- Gakktu úr skugga um að vinnusvæði sé hreint, vel upplýst og laust við hindranir.
- Geymdu verkfæri á stað þar sem börn og óviðkomandi geta ekki nálgast þau.
- Geymdu verkfæri á þurrum og öruggum stað til að forðast ryð og óviljandi notkun.
- Fylgdu alltaf leiðbeiningum og sérsniðnum fyrirmælum framleiðanda fyrir örugga notkun.

Notkunarupplýsingar:

- **Hornbitahaldari / Snúningsbitahaldari / Borvörpumælir:**
 - Föstutengi bitahaldara fyrir notkun.
 - Notaðu viðeigandi bits fyrir efni sem þú ert að vinna með.
- **Sveigjanlegar hólkuðuðningsrör (vörpunarbit):**
 - Ekki toga eða snúa röri of mikið; notaðu á réttan lengd.
 - Passaðu að það sé ekki of mikil álag.
- **Motorfjara (metall/plast grip):**
 - Klæðið þig í hanska og verndargleraugu til að vernda sig frá meiðslum.
 - Hafðu öll gripin með báðum höndum og haltu þeim stöðugt.
- **Tækifærin fyrir borvökva:**
 - Athugaðu að samband við borvökva sé viðheldur á tryggt.
 - Engin eldfimar vökvar notist með vökvamálinum.
- **Kempingur Logagrind / Magnesium Logaða:**
 - Notaðu aðeins vel loftræst rými.
 - Fernsir andstyggð þær einsseglum móðurnot.

Viðvörðunarkerki:

- **Almenn viðvörðun:**
 -  Viðvörðun: Lestu og skiljið notkunarleiðbeiningar áður en þú notar.
- **Skörp hlutir:**
 -  Varkárni: Skörpir brúnir; meðhöndlaðu varlega til að forðast meiðsl.
- **Eldfimir efni:**
 -  Viðvörðun: Haltu frá opnum eldi og hitagjafa.
- **Augu þurfa vernd:**
 -  Varkárni: Notaðu verndargleraugu meðan á vinnu stendur.
- **Hendur þurfa vernd:**
 -  Viðvörðun: Notaðu hanska til að forðast skurði og skrámur.
- **Há hitastig:**

-  Viðvörðun: Láttu vöruna kólna áður en þú snertir hana.

Við áskiljum okkur rétt til að breyta texta, hönnun og tæknilegum gögnum án fyrirmæla. Þessi skjal er búið til samkvæmt reglugerð Evrópusambandsins um almenn öryggisstaðla vöru (GPSR) og tryggir að listuð varningur uppfylli allar öryggis- og rekjanleikanámskrár sem krafist eru samkvæmt Evrópusambandinu.

UK - Українська (Ukrainian)

Інформація з безпеки:







- Завжди перевіряйте інструменти на наявність пошкоджень або зносу перед використанням. Не використовуйте їх, якщо вони пошкоджені.
- Використовуйте засоби індивідуального захисту (ЗІЗ), такі як рукавички, захисні окуляри та захист слуху, якщо це необхідно.
- Переконайтесь, що робоче місце чисте, добре освітлене та без перешкод.
- Зберігайте інструменти в місці, недоступному для дітей та несанкціонованих осіб.
- Зберігайте інструменти в сухому та безпечному місці, щоб уникнути іржі та випадкового використання.
- Дотримуйтесь усіх інструкцій виробника для забезпечення безпечного використання.

Інформація щодо використання:

- **Держатель під кутом / Поворотний держатель для біт / Аксесуари для інструментів:**
 - Перед використанням надійно закріпіть держатель для біт.
 - Використовуйте відповідні біти для матеріалу, з яким працюєте.
- **Гнучке подовження для біт:**
 - Не перевантажуйте або не перекручуйте труби; використовуйте на зазначену довжину.
 - Підходить для вузьких місць; уникайте надмірного навантаження при великому моменті обертання.
- **Бензопила (металеві/пластикові ручки):**
 - Носіть захисні рукавички та окуляри.
 - Працюйте обома руками та міцно тримайте інструмент.
- **Насос для свердління:**
 - Переконайтесь, що з'єднання з насосом надійно закріплено, щоб уникнути витоків.
 - Підходить для небезпечних рідин, уникайте роботи з ними.
- **Кемпінговий запальничка / Магнієва запальничка:**
 - Використовуйте лише в добре провітрюваних місцях.
 - Тримайте подалі від легкозаймистих матеріалів.

- **Трубопровідні захоплення:**
 - Використовуйте захоплення лише для обслуговування труб.
 - Переконайтесь, що освітлення та магнітна головка працюють належним чином.
 - **Поліцейська телескопічна палиця:**
 - Розтягуйте та вкладайте обережно; уникайте надмірного використання сили, щоб уникнути застрягання.
 - Використовуйте відповідально та дотримуйтесь місцевих законів.
 - **Складні лопати:**
 - Переконайтесь, що механізм складання надійно зафіксовано перед використанням.
 - Підходить для легких до середніх робіт з копання; не використовуйте для підйому.
 - **Газовий паяльник / паяльний дріт:**
 - Використовуйте в добре провітрюваних місцях; уникайте вдихання парів.
 - Дайте йому охолонути перед зберіганням.
 - **Ключі та адаптери:**
 - Переконайтесь, що розмір ключа відповідає розміру гвинта або гайки.
 - Використовуйте рівномірне зусилля, щоб уникнути пошкоджень інструментів чи гвинтів.
 - **Кліщі для дротів / Захисники пальців:**
 - Використовуйте відповідні кліщі для діаметра дроту.
 - Тримайте магнітні інструменти подалі від чутливих електронних пристроїв.
-

Попереджувальні маркування:

- **Загальне попередження:**
 -  Попередження: Ознайомтесь та зрозумійте інструкцію перед використанням.
 - **Гострі предмети:**
 -  Обережно: Гострі краї; поведіться обережно, щоб уникнути травм.
 - **Легкозаймисті матеріали:**
 -  Попередження: Тримайте подалі від відкритого вогню та джерел тепла.
 - **Необхідний захист очей:**
 -  Обережно: Використовуйте захисні окуляри під час роботи.
 - **Необхідний захист рук:**
 -  Попередження: Використовуйте рукавички для запобігання порізам і подряпинам.
 - **Висока температура:**
 -  Попередження: Дайте продукту охолонути перед контактом.
-

Ми залишаємо за собою право змінювати текст, дизайн і технічні дані продукту без попереднього повідомлення. Цей документ створений відповідно до Регламенту ЄС щодо загальної безпеки продукції (GPSR) і гарантує, що перераховані продукти відповідають усім вимогам безпеки та відстежуваності відповідно до законодавства ЄС.
